



EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 28. 11. 2019
COM(2019) 619 final

2019/0272 (COD)

Návrh

NARIADENIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY,

**ktorým sa stanovuje viacročný plán riadenia populácie tuniaka modroplutvého
vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori a ktorým sa menia
nariadenia (ES) č. 1936/2001, (EÚ) 2017/2107 a (EÚ) 2019/833 a zrušuje nariadenie (EÚ)
2016/1627**

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. KONTEXT NÁVRHU

• Dôvody a ciele návrhu

Cieľom spoločnej rybárskej politiky v zmysle nariadenia (EÚ) č. 1380/2013¹ (ďalej len „základné nariadenie“) je zabezpečiť využívanie morských biologických zdrojov za udržateľných hospodárskych, environmentálnych a sociálnych podmienok.

Únia rozhodnutím Rady 98/392/ES² schválila Dohovor Organizácie Spojených národov o morskom práve, ktorý okrem iného obsahuje zásady a pravidlá ochrany živých morských biologických zdrojov a hospodárenia s nimi. Únia sa v rámci svojich širších medzinárodných záväzkov podieľa na úsilí o ochranu populácií rýb v medzinárodných vodách.

Na základe rozhodnutia Rady 86/238/EHS³ je Únia od 14. novembra 1997 zmluvnou stranou Medzinárodného dohovoru o zachovaní atlantických tuniakov (ďalej len „dohovor“).

Dohovorom sa zriadila Medzinárodná komisia pre zachovanie atlantických tuniakov (ďalej len „komisia ICCAT“), ktorá predstavuje rámec pre regionálnu spoluprácu v oblasti ochrany populácií tuniakov a makrelovitých rýb v Atlantickom oceáne a priľahlých moriach a hospodárenia s týmito populáciami.

Komisia ICCAT má právomoc prijímať rozhodnutia (odporúčania) na účely ochrany a riadenia rybolovných oblastí patriacich do jej právomoci, ktorými sú zmluvné strany viazané. Uvedené odporúčania sú v zásade určené zmluvným stranám dohovoru, ale môžu stanovovať povinnosti aj prevádzkovateľom (napríklad kapitánom plavidiel). Odporúčania ICCAT nadobúdajú platnosť šesť mesiacov po prijatí a Únia je povinná vykonať ich čo najskôr v práve Únie.

Komisia ICCAT na svojom 21. mimoriadnom zasadnutí v roku 2018 prijala odporúčanie 18-02⁴, v ktorom zostavila viacročný plán riadenia populácie tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori označovaný aj ako „riadiaci plán“. Tento riadiaci plán sa riadi odporúčaním Stáleho výboru pre výskum a štatistiku (SCRS), v ktorom sa uvádza, že komisia ICCAT má stanoviť viacročný plán riadenia danej populácie v roku 2018, keďže sa zdá, že súčasný stav populácie si už nevyžaduje núdzové opatrenia zavedené v rámci plánu obnovy populácie tuniaka modroplutvého v zmysle odporúčania 17-17, ktorým sa mení odporúčanie 14-04⁵.

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1380/2013 z 2013. decembra 11 o spoločnej rybárskej politike, ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1954/2003 a (ES) č. 1224/2009 a zrušujú nariadenia Rady (ES) č. 2371/2002 a (ES) č. 639/2004 a rozhodnutie Rady 2004/585/ES (Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 22).

² Rozhodnutie Rady 98/392/ES z 23. marca 1998, o uzatvorení Dohovoru Organizácie Spojených národov z 10. decembra 1982 o morskom práve a Dohody z 28. júla 1994 o vykonávaní jeho časti XI Európskym spoločenstvom (Ú. v. ES L 179, 23.6.1998, s. 1).

³ Rozhodnutie Rady 86/238/EHS z 9. júna 1986 o pristúpení Spoločenstva k Medzinárodnému dohovoru o zachovaní atlantických tuniakov, zmenenému a doplnenému protokolom pripojeným k záverečnému aktu z konferencie splnomocnených zástupcov zmluvných štátov k dohovoru podpísanému v Paríži 10. júla 1984 (Ú. v. ES L 162, 18.6.1986, s. 33).

⁴ Odporúčanie komisie ICCAT [18-02], ktorým sa stanovuje viacročný plán riadenia populácie tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori.

⁵ Odporúčanie komisie ICCAT [14-04], ktorým sa mení odporúčanie 13-07 o stanovení viacročného plánu obnovy populácie tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori.

Cieľom tohto návrhu je vykonať odporúčanie komisie ICCAT 18-02 do práva Únie tak, aby si Únia mohla plniť svoje medzinárodné záväzky a poskytovať prevádzkovateľom právnu istotu vo vzťahu k pravidlám a záväzkom.

Podľa riadiaceho plánu sa za istých okolností vyžaduje odhadzovanie a vypúšťanie tuniakov modroplutvých. Stanovuje sa v ňom povinnosť odhadzovať úlovky tuniaka modroplutvého z rybárskych plavidiel vrátane plavidiel slúžiacich na rekreačný rybolov, ktoré prekročili pridelenú kvótu na plavidlo a/alebo maximálne množstvo povolených vedľajších úlovkov. Ulovené jedince tuniaka modroplutvého, ktoré nedosahujú minimálnu ochrannú referenčnú veľkosť, sa takisto musia odhodiť; výnimku predstavujú prípady, keď množstvo ulovených jedincov neprekročí povolenú odchýlku, ktorú členské štáty stanovili vo svojich ročných rybolovných plánoch.

Na účely splnenia medzinárodných záväzkov, ktoré Únii vyplývajú z dohovoru ICCAT, sa v delegovanom nariadení (EÚ) 2015/98⁶ stanovujú výnimky z povinnosti vylodiť úlovky z populácie tuniaka modroplutvého uvedenej v článku 15 základného nariadenia. Týmto nariadením sa stanoví plán riadenia populácie tuniaka modroplutvého, ktorý sa nevzťahuje na povinnosti odhadzovať a vypúšťať úlovky, keďže sa uplatňujú ustanovenia delegovaného nariadenia (EÚ) 2015/98.

• **Súlad s existujúcimi ustanoveniami politik v oblasti tejto politiky**

Populácia tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori sa reguluje prostredníctvom:

- plánu obnovy populácie tuniaka modroplutvého zakotveného v nariadení (EÚ) 2016/1627⁷,
- technických opatrení v zmysle článku 9 ods. 4 a prílohy III k nariadeniu (EÚ) 2019/1241⁸ a v zmysle článku 8 a bodu 6 ods. 1 prílohy II k nariadeniu Rady (ES) č. 1967/2006⁹,
- článku 43 nariadenia (EÚ) 2017/2107¹⁰,
- článkov 4a, 4b a 4c nariadenia Rady (ES) č. 1936/2001¹¹ a

⁶ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2015/98 z 18. novembra 2014 o vykonaní medzinárodných záväzkov Únie v súlade s článkom 15 ods. 2 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1380/2013 v rámci Medzinárodného dohovoru o zachovaní atlantických tuniakov a Dohovoru o budúcej mnohostrannej spolupráci v oblasti rybárstva v severozápadnom Atlantiku (Ú. v. EÚ L 16, 23.1.2015, s. 23).

⁷ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1627 zo 14. septembra 2016 o viacročnom pláne obnovy populácie tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori, ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 302/2009 (Ú. v. EÚ L 252, 16.9.2016, s. 1).

⁸ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1241 z 20. júna 2019 o zachovaní rybolovných zdrojov a ochrane morských ekosystémov prostredníctvom technických opatrení, ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1967/2006, (ES) č. 1224/2009 a nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1380/2013, (EÚ) 2016/1139, (EÚ) 2018/973, (EÚ) 2019/472 a (EÚ) 2019/1022 a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (ES) č. 894/97, (ES) č. 850/98, (ES) č. 2549/2000, (ES) č. 254/2002, (ES) č. 812/2004 a (ES) č. 2187/2005 (Ú. v. EÚ L 198, 25.7.2019, s. 105).

⁹ Nariadenie Rady (ES) č. 1967/2006 z 21. decembra 2006 o riadiacich opatreniach pre trvalo udržateľné využívanie zdrojov rybného hospodárstva v Stredozemnom mori, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (EHS) č. 2847/93 a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1624/94 (Ú. v. EÚ L 36, 8.2.2007, s. 6).

¹⁰ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/2107 z 15. novembra 2017, ktorým sa stanovujú riadiace, ochranné a kontrolné opatrenia uplatniteľné v oblasti dohovoru Medzinárodnej komisie pre zachovanie atlantických tuniakov (ICCAT) a ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1936/2001, (ES) č. 1984/2003 a (ES) č. 520/2007 (Ú. v. EÚ L 315, 30.11.2017, s. 1).

– článku 53 nariadenia (EÚ) 2019/833¹²,

Pozícia EÚ bola počas rokovaní v súlade s cieľmi článku 2 ods. 2, článku 28 ods. 1 a 2 a článkov 29 a 33 základného nariadenia.

Odporúčaním komisie ICCAT 18-02, ktoré sa transponuje týmto nariadením, sa stanovuje riadiaci plán, ktorý je pružnejší než súčasné pravidlá obnovy, a niektoré z opatrení sú presnejšie či reštriktívnejšie, ako napríklad kontrola na farmách. Hlavné rozdiely možno zhrnúť takto:

- a) otvorené rybárske sezóny: toto nariadenie plavidlám na lov vakovou sieťou poskytuje o 10 dní dlhšiu otvorenú rybársku sezónu než nariadenie (EÚ) 2016/1627, pokiaľ členské štáty vo svojich ročných rybolovných plánoch neurčia inak;
- b) obmedzenie vedľajších úlovkov sa v tomto nariadení zvyšuje na 20 % v porovnaní s 5 %v nariadení (EÚ) 2016/1627;
- c) rybolovná kapacita: podľa tohto nariadenia sa rybolovu môže venovať až o 20 % viac plavidiel na lov vakovou sieťou (referenčné obdobie 2018) než podľa nariadenia (EÚ) 2016/1627 a uznávajú sa nové sektorové kvóty pre maloobjemový rybolov na Azorách, na Madeire a na Kanárskych ostrovoch;
- d) chovná kapacita: na základe tohto nariadenia by sa na farmách mohlo chovať o 7 % viac rýb;
- e) premiestňovanie a náhodné kontroly v rámci jednotlivých fariem: systém na kontrolu populácie tuniaka modroplutvého sa posilnil a týka sa aj monitorovania živých rýb na farmách. Monitorovanie prebieha prostredníctvom náhodných kontrol založených na analýze rizika a odhade prenosu použitím stereoskopických kamier.

- **Súlad s ostatnými politikami Únie**

Plán je v súlade s ostatnými politikami Únie.

2. PRÁVNY ZÁKLAD, SUBSIDIARITA A PROPORCIONALITA

- **Právny základ**

Návrh vychádza z článku 43 ods. 2 ZFEÚ, keďže sa ním stanovujú opatrenia potrebné na dosiahnutie cieľov spoločnej rybárskej politiky.

- **Subsidiarita (v prípade inej ako výlučnej právomoci)**

Návrh patrí do výlučnej právomoci Únie [článok 3 ods. 1 písm. d) ZFEÚ]. Zásada subsidiarity sa preto neuplatňuje.

- **Proporcionalita**

Návrhom sa zabezpečí, aby právo Únie týkajúce sa riadenia rybolovu v populácii tuniaka modroplutvého, a najmä všetky pravidlá a povinnosti uvedené v riadiacom pláne schválenom komisiou ICCAT boli v súlade s jej medzinárodnými záväzkami a aby Únia dodržiavala

¹¹ Nariadenie Rady (ES) č. 1936/2001 z 27. septembra 2001 ustanovujúce kontrolné opatrenia uplatniteľné v rybolove na určité zásoby silno sťahovavých rýb (Ú. v. ES L 263, 3.10.2001, s. 1).

¹² Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/833 z 20. mája 2019, ktorým sa ustanovujú ochranné a vynucovacie opatrenia uplatniteľné v regulačnej oblasti Organizácie pre rybolov v severozápadnom Atlantiku, mení nariadenie (EÚ) 2016/1627 a zrušujú nariadenia Rady (ES) č. 2115/2005 a (ES) č. 1386/2007 (Ú. v. EÚ L 141, 28.5.2019, s. 1).

rozhodnutia prijaté regionálnymi organizáciami pre riadenie rybárstva (RFMO), ktorých je Únia zmluvnou stranou. Návrh sa transponuje bez toho, aby sa prekročil rámec toho, čo je nevyhnutné na dosiahnutie sledovaného cieľa.

- **Výber nástroja**

Vybraným nástrojom je nariadenie Európskeho parlamentu a Rady.

3. VÝSLEDKY HODNOTENÍ EX POST, KONZULTÁCIÍ SO ZAJINTERESOVANÝMI STRANAMI A POSÚDENÍ VPLYVU

- **Hodnotenia ex post/kontroly vhodnosti existujúcich právnych predpisov**

Neuplatňuje sa.

- **Konzultácie so zainteresovanými stranami**

Počas zasadania pracovnej skupiny v Rade 25. – 26. októbra 2018 sa uskutočnili konzultácie s verejnými správami členských štátov a výbor COREPER 31. októbra 2018 potvrdil pozíciu EÚ, ktorá sa mala prijať na výročnej schôdzi komisie ICCAT 12. – 19. novembra 2018, na ktorej bolo pod vedením Únie prijaté odporúčanie 18-02.

- **Získavanie a využívanie expertízy**

Toto nariadenie predstavuje transpozíciu odporúčania prijatého komisiou ICCAT v súlade s vedeckými odporúčaniami, ktoré poskytol Stály výbor pre výskum a štatistiku.

- **Posúdenie vplyvu**

Neuplatňuje sa. Ide o transpozíciu odporúčania priamo uplatniteľnú na členské štáty.

- **Regulačná vhodnosť a zjednodušenie**

Tento návrh nesúvisí s programom REFIT.

- **Základné práva**

Návrh nemá dôsledky na ochranu základných práv občanov.

4. VPLYV NA ROZPOČET

Návrh nemá vplyv na rozpočet.

5. ĎALŠIE PRVKY

- **Plány vykonávania a monitorovanie, hodnotenie a podávanie správ**

Neuplatňuje sa.

- **Vysvetľujúce dokumenty (v prípade smerníc)**

Neuplatňuje sa.

- **Podrobné vysvetlenie konkrétnych ustanovení návrhu**

f) Transpozícia základu na stanovenie rybolovných možností na roky 2019 a 2020

Pridelenie rybolovných možností týkajúcich sa tuniaka modroplutvého na roky 2018, 2019 a 2020 sa odsúhlasilo na 25. pravidelnom zasadnutí komisie ICCAT. Ako

odsek 5 odporúčania ICCAT 17-07¹³ bola vložená tabuľka s uvedenými zhromaždenými informáciami. Niekoľko zmluvných strán však vyjadrilo nespokojnosť so svojimi kvótami a požiadalo o prístup k neprideleným rezervám (t. j. nepridelené kvóty) komisie ICCAT a o možnosť používať ich. Na tento účel sa počas mimoriadneho zasadnutia 2. osobitnej skupiny ICCAT, ktoré sa konalo v Madride v marci 2018, diskutovalo o možnej úprave kvót pre tuniaka modroplutvého na roky 2019 a 2020 prostredníctvom využitia nepridelených rezerv. Zmluvné strany vo všeobecnosti súhlasili s tým, že úprava kvót by mala zohľadňovať predovšetkým potreby flotíl na maloobjemový tradičný rybolov z určitých súostroví v Grécku (Iónske ostrovy), Španielsku (Kanárske ostrovy) a Portugalsku (Azory a Madeira). Ako hlavný výsledok tohto zasadnutia sa podiel pre EÚ na rok 2019, pôvodne stanovený na 17 536 ton, zvýšil o 87 ton rezervy na využitie v rámci maloobjemového tradičného rybolovu, čo spolu predstavuje kvótu 17 623 ton pre EÚ na rok 2019. Táto kvóta bola uznaná v odporúčaní 18-02 a v práve Únie sa vykonala prostredníctvom nariadenia Rady (EÚ) 2019/124¹⁴, ktorým sa stanovujú rybolovné možnosti pre členské štáty.

g) Vykonávacie právomoci

Pravidlá komisie ICCAT, ktorými sa riadi rybolov živých jedincov tuniaka modroplutvého (operácie súvisiace s lovom, premiestňovaním, prepravou, umiestňovaním do klieťok, chovom, výlovom a prenosom), sú veľmi dynamické. Neustále sa vyvíjajú nové technológie na kontrolu a riadenie rybolovu (t. j. používanie stereoskopických kamier alebo alternatívnych metód), ktoré musia členské štáty uplatňovať jednotne. Podobne sa musia v prípade potreby vyvíjať aj operačné postupy určené na pomoc členským štátom dodržať pravidlá ICCAT zakotvené v tomto nariadení.

V prípade článku 7 o „prenose“ a oddielov 6 a 7, ktorých predmetom sú „operácie premiestňovania“ a „umiestňovanie do klieťok“, sú teda potrebné vykonávacie akty.

h) Delegované právomoci

V článku 65 tohto nariadenia sa stanovuje podrobný zoznam prípadov, v ktorých sú na zohľadňovanie častých zmien odporúčaní, ktoré prijíma komisia ICCAT, potrebné delegované právomoci. Hlavné faktory, ktoré by mohli vysvetliť zoznam situácií, v ktorých je potrebné delegovanie právomocí, by sa dali zhrnúť takto:

- Stály výbor pre výskum a štatistiku vypracúva proces hodnotenia stratégie riadenia, ktorého cieľom je vyhodnotenie jednotlivých postupov riadenia rybárstva, ktoré umožňujú spoľahlivo určiť hlavné zdroje neistoty vzhľadom na populáciu tuniakov modroplutvých. Očakáva sa, že v krátkodobom horizonte (t. j. 2020 – 2021) z procesu hodnotenia stratégie riadenia vstúdu nepovinné postupy riadenia. Keďže sa z tohto hľadiska v pláne riadenia populácie tuniaka modroplutvého stanovuje predbežný cieľ riadenia, ktorý by komisia ICCAT mala od roku 2020 upraviť, v záujme rýchlej transpozície plánu do práva Únie sa zavedú delegované právomoci,

¹³ Odporúčanie komisie ICCAT 17-07, ktorým sa mení odporúčanie 14-04 o populácii tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori (v platnosti od júna 2018).

¹⁴ Nariadenie Rady (EÚ) 2019/124 z 30. januára 2019, ktorým sa na rok 2019 stanovujú rybolovné možnosti pre určité populácie rýb a skupiny populácií rýb uplatniteľné vo vodách Únie a v prípade rybárskych plavidiel Únie aj v určitých vodách nepatriacich Únii (Ú. v. EÚ L 29, 31.1.2019, s. 1).

- nariadením (EÚ) 2016/1627 sa v prípade plánu obnovy populácie tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku nestanovujú delegované právomoci meniť plán v súlade s ročnými rozhodnutiami komisie ICCAT. Táto skutočnosť bola príčinou vzniku kritickej situácie v roku 2018, keď na základe delegovaných právomocí nebolo možné transponovať odporúčanie 18-02 a niektoré členské štáty v júni 2019 požiadali Komisiu o jeho vykonanie prostredníctvom spoločného legislatívneho aktu na rybársku sezónu. Týmto nariadením sa zavádzajú delegované právomoci na včasné vykonanie budúcich zmien plánu obnovy populácií tuniaka modroplutvého, čím sa flotila EÚ dostane do situácie, v ktorej pre ňu platia rovnaké podmienky ako pre flotily tretích krajín.

Návrh

NARIADENIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY,

ktorým sa stanovuje viacročný plán riadenia populácie tuniaka modroplutvého vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori a ktorým sa menia nariadenia (ES) č. 1936/2001, (EÚ) 2017/2107 a (EÚ) 2019/833 a zrušuje nariadenie (EÚ) 2016/1627

EURÓPSKY PARLAMENT A RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 43 ods. 2,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

po postúpení návrhu legislatívneho aktu národným parlamentom,

so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru¹⁵,

konajúc v súlade s riadnym legislatívnym postupom¹⁶,

keďže:

- (1) Cieľom spoločnej rybárskej politiky stanoveným v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1380/2013¹⁷ je zaistiť také využívanie morských biologických zdrojov, ktorým sa zabezpečia udržateľné hospodárske, environmentálne a sociálne podmienky.
- (2) Únia prostredníctvom rozhodnutia Rady 98/392/ES¹⁸ schválila Dohovor Organizácie Spojených národov o morskom práve a Dohodu o uplatňovaní ustanovení Dohovoru Organizácie Spojených národov o morskom práve z 10. decembra 1982 o ochrane a využívaní transzonálnych populácií rýb a populácií rýb migrujúcich na veľké vzdialenosti, ktoré obsahujú zásady a pravidlá ochrany morských biologických zdrojov a hospodárenia s nimi. Únia sa v rámci svojich širších medzinárodných záväzkov podieľa na úsilí o ochranu populácií rýb v medzinárodných vodách.
- (3) Únia je zmluvnou stranou Medzinárodného dohovoru o zachovaní atlantických tuniakov¹⁹ (ďalej len „dohovor“).
- (4) Medzinárodná komisia pre zachovanie atlantických tuniakov (ďalej len „komisia ICCAT“), ktorá bola zriadená na základe dohovoru, na svojom 21. mimoriadnom zasadnutí v roku 2018 prijala odporúčanie 18-02, v ktorom stanovila viacročný plán riadenia populácie tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku

¹⁵ Ú. v. EÚ C [v súčasnosti žiadna správa neexistuje], , s. .

¹⁶ Pozícia Európskeho parlamentu z [zatiaľ neprijatá a neuverejnená] a rozhodnutie Rady z [zatiaľ neprijaté a neuverejnené].

¹⁷ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1380/2013 z 2013. decembra 11 o spoločnej rybárskej politike, ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1954/2003 a (ES) č. 1224/2009 a zrušujú nariadenia Rady (ES) č. 2371/2002 a (ES) č. 639/2004 a rozhodnutie Rady 2004/585/ES (Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 22).

¹⁸ Rozhodnutie Rady 98/392/ES z 23. marca 1998, o uzatvorení Dohovoru Organizácie Spojených národov z 10. decembra 1982 o morskom práve a Dohody z 28. júla 1994 o vykonávaní jeho časti XI Európskym spoločenstvom (Ú. v. ES L 179, 23.6.1998, s. 1).

¹⁹ Medzinárodný dohovor o zachovaní atlantických tuniakov (Ú. v. ES L 162, 18.6.1986, s. 34).

a v Stredozemnom mori (ďalej len „riadiaci plán“). Tento riadiaci plán sa riadi odporúčaním Stáleho výboru komisie ICCAT pre výskum a štatistiku (ďalej len „SCRS“), v ktorom sa uvádza, že komisia ICCAT má stanoviť viacročný plán riadenia danej populácie v roku 2018, keďže sa zdá, že súčasný stav populácie si už nevyžaduje núdzové opatrenia zavedené v rámci plánu obnovy populácie tuniaka modroplutvého (stanoveného odporúčaním 17-17, ktorým sa mení odporúčanie 14-04).

- (5) Odporúčaním 18-02 sa zrušuje odporúčanie 17-07, ktorým sa menilo odporúčanie 14-04, ktorým sa stanovil plán obnovy populácie tuniaka modroplutvého a ktoré sa v práve Únie vykonalo prostredníctvom nariadenia (EÚ) 2016/1627²⁰.
- (6) Týmto nariadením sa majú podľa potreby úplne alebo čiastočne vykonať tieto odporúčania komisie ICCAT: 06-07²¹, 18-10²², 96-14²³, 13-13²⁴ a 16-15²⁵.
- (7) Pozície Únie v rámci regionálnych organizácií pre riadenia rybárstva sa majú zakladať na najlepších dostupných vedeckých odporúčaní, aby sa zabezpečilo, že s rybolovnými zdrojmi sa hospodári v súlade s cieľmi spoločnej rybárskej politiky, najmä v súlade s cieľom postupnej obnovy a udržiavania populácií rýb nad úrovňami biomasy, pri ktorých možno dosiahnuť maximálny udržateľný výnos (MSY), a s cieľom poskytnúť podmienky pre ekonomicky životaschopné a konkurencieschopné odvetvie rybolovu a spracovania rýb a pre činnosti na súši súvisiace s rybolovom. Podľa správy²⁶ z roku 2018 vydanej Stálym výborom pre výskum a štatistiku je rybolovná úmrtnosť úlovkov tuniaka modroplutvého $F_{0,1}$ v súlade s rybolovnou úmrtnosťou zodpovedajúcou dosahovaniu maximálneho udržateľného výnosu (F_{msy}). Predpokladá sa, že biomasa populácie je na úrovni, ktorá zabezpečuje maximálny udržateľný výnos (MSY). Hodnota $_{0,1}$ sa pohybuje v rozpätí nad touto úrovňou v prípade stredného a nízkeho prírastku, pričom v prípade vysokého prírastku je nižšia než táto úroveň.
- (8) V riadiacom pláne sa zohľadňujú osobitosti rôznych druhov výstroja a rybolovných techník. Pri vykonávaní riadiaceho plánu by sa Únia a členské štáty mali usilovať o presadzovanie pobrežných rybolovných činností a používania rybárskeho výstroja a rybolovných techník, ktoré sú selektívne a majú menší vplyv na životné prostredie, a výstroja a techník používaných v tradičnom a maloobjemovom tradičnom rybolove, a tak prispievať k primeranej životnej úrovni miestnych hospodárstiev.
- (9) Na zabezpečenie súladu so spoločnou rybárskou politikou boli prijaté právne predpisy Únie, ktorými sa zaviedol systém kontrol, inšpekcií a presadzovania predpisov, ktorého súčasťou je boj proti nezákonnému, nenahlásenému a neregulovanému (NNN) rybolovu. V prvom rade bol nariadením Rady (ES) č. 1224/2009²⁷ zriadený systém

²⁰ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1627 zo 14. septembra 2016 o viacročnom pláne obnovy populácie tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori, ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 302/2009 (Ú. v. EÚ L 252, 16.9.2016, s. 1).

²¹ Odporúčanie komisie ICCAT k chovu tuniaka modroplutvého.

²² Odporúčanie komisie ICCAT týkajúce sa minimálnych noriem pre systém monitorovania plavidiel v oblasti dohovoru ICCAT.

²³ Odporúčanie komisie ICCAT týkajúce sa dodržiavania pravidiel pri love tuniaka modroplutvého a severoatlantickej populácie mečiara obyčajného.

²⁴ Odporúčanie komisie ICCAT týkajúce sa vytvorenia registra ICCAT pre plavidlá s najväčšou dĺžkou 20 metrov alebo viac, ktoré majú oprávnenie pôsobiť v oblasti dohovoru ICCAT.

²⁵ Odporúčanie komisie ICCAT k prekládke.

²⁶ Správa Stáleho výboru pre výskum a štatistiku (SCRS), Madrid 1. – 5. októbra 2018.

²⁷ Nariadenie Rady (ES) č. 1224/2009 z 20. novembra 2009, ktorým sa zriaďuje systém kontroly Spoločenstva na zabezpečenie dodržiavania pravidiel spoločnej politiky v oblasti rybného hospodárstva a ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia (ES) č. 847/96, (ES) č. 2371/2002, (ES) č. 811/2004, (ES)

Únie na kontrolu, inšpekciu a presadzovanie pravidiel s globálnou a integrovanou koncepciou, aby sa zaistilo dodržiavanie všetkých pravidiel spoločnej rybárskej politiky. Vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) č. 404/2011²⁸ sa stanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia (ES) č. 1224/2009. Nariadením Rady (ES) č. 1005/2008²⁹ sa zriaďuje systém Spoločenstva na zabraňovanie NNN rybolovu, na odrádzanie od neho a jeho odstránenie. Tieto nariadenia už zahŕňajú ustanovenia, ako sú licencie na rybolov a oprávnenia na rybolov, určité pravidlá pre systémy monitorovania plavidiel vzťahujúce sa na niekoľko opatrení uvedených v odporúčaní komisie ICCAT 18-02. Tieto ustanovenia preto netreba opakovať v tomto nariadení.

- (10) V nariadení (EÚ) č. 1380/2013 sa stanovuje koncepcia minimálnej ochrannej referenčnej veľkosti. S cieľom zabezpečiť konzistentnosť by sa koncepcia minimálnych veľkostí podľa dohovoru ICCAT mala vykonať v práve Únie vo forme minimálnej ochrannej referenčnej veľkosti.
- (11) Podľa odporúčania ICCAT 18-02 jedince z populácie tuniaka modroplutvého, ktoré pri ulovení nedosahujú minimálnu ochrannú referenčnú veľkosť, sa musia odhodiť a to isté platí v prípade úlovkov tuniaka modroplutvého, ktoré prekročili obmedzenia vedľajších úlovkov stanovené v ročných rybolovných plánoch. V záujme splnenia medzinárodných záväzkov Únie, ktoré jej vyplývajú z dohovoru ICCAT, v článku 4 delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) 2015/98³⁰ sa stanovujú výnimky z povinnosti vylodiť úlovky z populácie tuniaka modroplutvého podľa článku 15 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013. Delegovaným nariadením (EÚ) 2015/98 sa vykonávajú určité ustanovenia odporúčania komisie ICCAT 18-02, v ktorom sa stanovuje povinnosť odhadzovať úlovky z populácie tuniaka modroplutvého plavidlám, ktoré prekročili svoje pridelené kvóty alebo maximálne množstvo povolených vedľajších úlovkov. Do rozsahu pôsobnosti uvedeného delegovaného nariadenia patria aj plavidlá, ktoré vykonávajú rekreačný rybolov. Preto nie je potrebné, aby sa toto nariadenie vzťahovalo na takéto povinnosti odhadzovania a vypúšťania, a nebudú ním dotknuté zodpovedajúce ustanovenia delegovaného nariadenia (EÚ) 2015/98.
- (12) Počas výročnej schôdze v roku 2018 zmluvné strany dohovoru uznali, že je potrebné posilniť kontroly týkajúce sa určitých operácií súvisiacich s tuniakom modroplutvým. V záujme tohto cieľa sa počas tejto výročnej schôdze v roku 2018 dosiahla zhoda, že zmluvné strany dohovoru zodpovedné za farmy by mali zabezpečiť úplnú výsledovateľnosť operácií umiestňovania do klietok a mali by vykonávať náhodné kontroly založené na analýze rizika.

²⁸ č. 768/2005, (ES) č. 2115/2005, (ES) č. 2166/2005, (ES) č. 388/2006, (ES) č. 509/2007, (ES) č. 676/2007, (ES) č. 1098/2007, (ES) č. 1300/2008, (ES) č. 1342/2008 a ktorým sa zrušujú nariadenia (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1627/94 a (ES) č. 1966/2006 (Ú. v. EÚ L 343, 22.12.2009, s. 1).

²⁹ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 404/2011 z 8. apríla 2011, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá vykonávania nariadenia Rady (ES) č. 1224/2009, ktorým sa zriaďuje systém kontroly Spoločenstva na zabezpečenie dodržiavania pravidiel spoločnej politiky rybného hospodárstva (Ú. v. EÚ L 112, 30.4.2011, s. 1).

³⁰ Nariadenie Rady (ES) č. 1005/2008 z 29. septembra 2008, ktorým sa ustanovuje systém Spoločenstva na zabraňovanie nezákonnému, nenahlásenému a neregulovanému rybolovu, na odrádzanie od neho a jeho odstránenie, ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1936/2001 a (ES) č. 601/2004 a ktorým sa zrušujú nariadenia (ES) č. 1093/94 a (ES) č. 1447/1999 (Ú. v. EÚ L 286, 29.10.2008, s. 1).

³⁰ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2015/98 z 18. novembra 2014 o vykonaní medzinárodných záväzkov Únie v súlade s článkom 15 ods. 2 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1380/2013 v rámci Medzinárodného dohovoru o zachovaní atlantických tuniakov a Dohovoru o budúcej mnohostrannej spolupráci v oblasti rybárstva v severozápadnom Atlantiku (Ú. v. EÚ L 16, 23.1.2015, s. 23).

- (13) Nariadením (EÚ) č. 640/2010 sa stanovuje elektronický doklad o úlovku tuniaka modroplutvého (ďalej len „elektronický BCD“) a vykonáva sa ním odporúčanie komisie ICCAT 09-11, ktorým sa mení odporúčanie 08-12. Odporúčania 17-09 a 11-20 o uplatňovaní elektronického BCD boli nedávno zrušené odporúčaniami 18-12 a 18-13. Nariadenie (EÚ) č. 640/2010 tak už nie je aktuálne a Komisia plánuje prijať nové nariadenie, ktorým sa vykonávajú najnovšie pravidlá komisie ICCAT pre elektronický BCD. V dôsledku toho by toto nariadenie nemalo obsahovať odkazy na nariadenie (EÚ) č. 640/2010, ale vo všeobecnosti na program dokumentácie úlovkov podľa odporúčania komisie ICCAT.
- (14) Vzhľadom na to, že zmluvné strany dohovoru ICCAT často menia určité odporúčania komisie ICCAT a že je pravdepodobné, že sa v budúcnosti budú ďalej meniť s cieľom urýchlene zaviesť budúce odporúčania komisie ICCAT, ktorými sa zmení alebo doplní riadiaci plán ICCAT, by sa mala na Komisiu delegovať právomoc prijímať akty v súlade s článkom 290 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, pokiaľ ide o tieto aspekty: lehoty na dosiahnutie cieľovej rybolovnej úmrtnosti potrebnej na udržiavanie biomasy populácie na úrovni, ktorá je v súlade s maximálnym udržateľným výnosom; lehoty na nahlasovanie informácií; dĺžka trvania rybárskych sezón; minimálne ochranné referenčné veľkosti; percentá a parametre; informácie, ktoré sa majú poskytnúť Komisii; úlohy pre národných a regionálnych pozorovateľov, dôvody na odmietnutie povolenia na premiestňovanie rýb; dôvody na zadržanie úlovkov a pre príkaz na vypustenie rýb. Je osobitne dôležité, aby Komisia počas prípravných prác uskutočnila primerané konzultácie, a to aj na úrovni odborníkov, a aby tieto konzultácie vykonávala v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva³¹. Predovšetkým, v záujme zaručenia rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v rovnakom čase ako odborníkom z členských štátov a odborníci Európskeho parlamentu a Rady majú systematicky prístup na zasadnutia skupín odborníkov Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.
- (15) Komisia, ktorá na zasadnutiach komisie ICCAT zastupuje Úniu, každý rok súhlasí s niekoľkými čisto technickými odporúčaniami komisie ICCAT, najmä pokiaľ ide o obmedzenia kapacity, požiadavky na rybárske denníky, formuláre hlásení o úlovkoch, vyhlásenia o prekládke a premiestňovaní, minimálne informácie týkajúce sa oprávnení na rybolov, minimálny počet rybárskych plavidiel v súvislosti s programom ICCAT pre spoločné medzinárodné inšpekcie, špecifikácie systému inšpekcí a pozorovateľov, štandardy na vytváranie videozáznamov, protokol o vypustení rýb, normy zaobchádzania s uhynutými rybami, vyhlásenia o umiestnení do kliebok alebo o normy systémov monitorovania plavidiel, ktoré sa vykonávajú na základe príloh I – XV tohto nariadenia. Komisia by mala mať právomoc prijať delegovaný akt na účely zmeny alebo doplnenia príloh I – XV v súlade so zmenenými alebo doplnenými odporúčaniami komisie ICCAT. Je osobitne dôležité, aby Komisia počas prípravných prác uskutočnila primerané konzultácie, a to aj na úrovni odborníkov, a aby tieto konzultácie vykonávala v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva³². Predovšetkým, v záujme zaručenia rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v rovnakom čase ako odborníkom z členských štátov a odborníci Európskeho parlamentu a Rady majú

³¹ Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1.

³² Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1.

systematicky prístup na zasadnutia skupín odborníkov Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.

- (16) Odporúčania komisie ICCAT, ktorými sa riadi rybolov tuniakov modroplutvých (operácie súvisiace s lovom, premiestňovaním, prepravou, umiestňovaním do klieťok, chovom, výlovom a prenosom), sú veľmi dynamické. Neustále sa vyvíjajú nové technológie na kontrolu a riadenie rybolovu (napr. stereoskopické kamery a alternatívne metódy), ktoré musia členské štáty uplatňovať jednotne. Podobne sa musia v prípade potreby vyvíjať aj operačné postupy určené na pomoc členským štátom dodržiavať pravidlá ICCAT zakotvené v tomto nariadení. S cieľom zabezpečiť jednotné podmienky vykonávania tohto nariadenia by sa vykonávacie právomoci mali preniesť na Komisiu, pokiaľ ide o podrobné pravidlá prenosu živých jedincov tuniaka modroplutvého, operácií premiestňovania a operácií umiestňovania do klieťok. Tieto právomoci by sa mali vykonávať v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011³³.
- (17) Delegovanými aktmi a vykonávacími aktmi, ktoré sú stanovené v tomto nariadení, nie je dotknuté vykonávanie budúcich odporúčaní ICCAT do práva Únie riadnym legislatívnym postupom.
- (18) Týmto nariadením zabezpečí nový a komplexný plán riadenia populácie tuniaka modroplutvého, a preto by sa ustanovenia týkajúce sa tuniaka modroplutvého uvedené v nariadeniach (EÚ) 2017/2107³⁴ a (EÚ) 2019/833³⁵ mali vypustiť. V súvislosti s článkom 43 nariadenia (EÚ) 2017/2107 bola časť týkajúca sa populácie mečiara obyčajného v Stredozemnom mori začlenená do nariadenia (EÚ) 2019/1154³⁶. Vypustiť by sa mali aj určité ustanovenia nariadenia (ES) č. 1936/2001³⁷. Nariadenie (EÚ) 2017/2107, nariadenie (ES) č. 1936/2001 a (EÚ) 2019/833 by sa preto mali zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (19) Odporúčaním komisie ICCAT 18-02 sa zrušilo odporúčanie 17-07, pretože súčasný stav populácie si už nevyžaduje núdzové opatrenia vytvorené v rámci plánu obnovy populácie tuniaka modroplutvého stanoveného týmto odporúčaním. Nariadenie (EÚ) 2016/1627, ktorým sa tento plán obnovy vykonával, by sa preto malo zrušiť,

³³ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 zo 16. februára 2011, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie (Ú. v. EÚ L 55, 28.2.2011, s. 13).

³⁴ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/2107 z 15. novembra 2017, ktorým sa stanovujú riadiace, ochranné a kontrolné opatrenia uplatniteľné v oblasti dohovoru Medzinárodnej komisie pre zachovanie atlantických tuniakov (ICCAT) a ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1936/2001, (ES) č. 1984/2003 a (ES) č. 520/2007 (Ú. v. EÚ L 315, 30.11.2017, s. 1).

³⁵ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/833 z 20. mája 2019, ktorým sa ustanovujú ochranné a vynucovacie opatrenia uplatniteľné v regulačnej oblasti Organizácie pre rybolov v severozápadnom Atlantiku, mení nariadenie (EÚ) 2016/1627 a zrušujú nariadenia Rady (ES) č. 2115/2005 a (ES) č. 1386/2007 (Ú. v. EÚ L 141, 28.5.2019, s. 1).

³⁶ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1154 z 20. júna 2019 o viacročnom pláne obnovy stredomorskej populácie mečiara veľkého, ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 1967/2006 a nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/2107 (Ú. v. EÚ L 188, 12.7.2019, s. 1).

³⁷ Nariadenie Rady (ES) č. 1936/2001 z 27. septembra 2001 ustanovujúce kontrolné opatrenia uplatniteľné v rybolove na určité zásoby silno sťahovavých rýb (Ú. v. ES L 263, 3.10.2001, s. 1).

PRIJALI TOTO NARIADENIE:

KAPITOLA I VŠEOBECNÉ USTANOVENIA

Článok 1

Predmet úpravy

Týmto nariadením sa stanovujú všeobecné pravidlá jednotného a účinného vykonávania viacročného plánu riadenia populácie tuniaka modroplutvého (*Thunnus thynnus*) zo strany Únie vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori prijatého Medzinárodnou komisiou pre zachovanie atlantických tuniakov (ďalej len „komisia ICCAT“).

Článok 2

Rozsah pôsobnosti

Toto nariadenie sa vzťahuje na:

- a) rybárske plavidlá Únie a plavidlá Únie vykonávajúce rekreačný rybolov, ktoré:
 - lovia tuniaka modroplutvého v oblasti dohovoru a
 - vykonávajú prekládky alebo prevážajú na palube tuniaka modroplutvého uloveného v oblasti dohovoru, a to aj mimo tejto oblasti;
- b) farmy v Únii;
- c) rybárske plavidlá tretích krajín a plavidlá tretích krajín vykonávajúce rekreačný rybolov, ktoré pôsobia vo vodách Únie a lovia tuniaka modroplutvého v oblasti dohovoru;
- d) plavidlá tretích krajín, ktoré sa podrobujú inšpekciám v prístavoch členských štátov a ktoré majú na palube tuniaka modroplutvého uloveného v oblasti dohovoru alebo produkty rybolovu tuniaka modroplutvého uloveného vo vodách Únie, ktoré ešte neboli vylodené ani prekladané v prístavoch.

Článok 3

Cieľ

Cieľom tohto nariadenia je zachovanie biomasy tuniaka modroplutvého nad úrovňou schopnou produkovať maximálny udržateľný výnos.

Článok 4

Vzťah k ostatným právnym predpisom Únie

Pokiaľ sa v tomto nariadení neuvádza inak, ustanovenia tohto nariadenia sa uplatňujú bez toho, aby boli dotknuté ostatné akty Únie, ktorými sa riadi odvetvie rybárstva, a najmä:

1. nariadenie Rady (ES) č. 1224/2009³⁸, ktorým sa zriaďuje systém kontroly Spoločenstva na zabezpečenie dodržiavania pravidiel spoločnej politiky v oblasti rybného hospodárstva;

³⁸ Ú. v. EÚ L 343, 22.12.2009, s. 1.

2. nariadenie Rady (ES) č. 1005/2008³⁹, ktorým sa ustanovuje systém Spoločenstva na zabráňovanie nezákonnému, nenahlásenému a neregulovanému rybolovu, na odrádzanie od neho a jeho odstránenie;
3. nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/2403⁴⁰ o udržateľnom riadení vonkajších rybárskych flotíl;
4. nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/2107⁴¹, ktorým sa stanovujú riadiace, ochranné a kontrolné opatrenia uplatniteľné v oblasti dohovoru Medzinárodnej komisie pre zachovanie atlantických tuniakov (ICCAT).

Článok 5

Vymedzenie pojmov

Na účely tohto nariadenia sa uplatňuje toto vymedzenie pojmov:

5. „ICCAT“ je Medzinárodná komisia pre zachovanie atlantických tuniakov;
6. „dohovor“ je Medzinárodný dohovor o zachovaní atlantických tuniakov⁴²;
7. „rybárske plavidlo“ je každé motorové plavidlo, ktoré sa používa na účely komerčného využívania zdrojov tuniaka modroplutvého, vrátane lovných plavidiel, spracovateľských plavidiel, podporných plavidiel, vlečných plavidiel, plavidiel vykonávajúcich prekládku a prepravných plavidiel vybavených na prepravu výrobkov z tuniaka a pomocných plavidiel s výnimkou kontajnerových plavidiel;
8. „živý jedinec tuniaka modroplutvého“ je jedinec tuniaka modroplutvého udržiavaný na žive po určitý čas v pasci alebo premiestňovaný zaživa do chovného zariadenia, umiestnený do kletky, chovaný a napokon vylovený či vypustený;
9. „SCRS“ je Stály výbor komisie ICCAT pre výskum a štatistiku;
10. „rekreačný rybolov“ sú neobchodné rybolovné činnosti, pri ktorých sa využívajú morské biologické zdroje na účely rekreácie, cestovného ruchu alebo športu;
11. „vlečné plavidlo“ je každé plavidlo, ktoré sa používa na vlečenie klieťok;
12. „spracovateľské plavidlo“ je plavidlo, na ktorého palube sa produkty rybolovu pred balením podrobia jednej alebo viacerým z týchto operácií: filetovaniu alebo krájaniu, mrazeniu a/alebo spracovaniu;
13. „pomocné plavidlo“ je každé plavidlo, ktoré sa používa na prepravu mŕtvych (nespracovaných) tuniakov modroplutvých z prepravnej/chovnej kletky, vakovej siete alebo pasce do prístavu určenia a/alebo na spracovateľské plavidlo;
14. „pasca“ je stacionárny výstroj ukotvený na dne, ktorého súčasťou je obvykle vodiaca sieť, ktorá jedince tuniaka modroplutvého dovedie do oplôtky alebo série oplôtok, kde ostávajú až do výlovu alebo odchovu;
15. „vaková sieť“ je akákoľvek obchvatná sieť, ktorej spodná časť sa sťahuje sťahovacím lanom v spodnej časti siete, ktoré je prevlečené cez sériu krúžkov pozdĺž spodného lana a ktorým sa sieť sťahuje a uzatvára;

³⁹ Ú. v. EÚ L 286, 29.10.2008, s. 1.

⁴⁰ Ú. v. EÚ L 347, 28.12.2017, s. 81.

⁴¹ Ú. v. EÚ L 315, 30.11.2017, s. 1.

⁴² Medzinárodný dohovor o zachovaní atlantických tuniakov (Ú. v. ES L 162, 18.6.1986, s. 34).

16. „umiestnenie do kletky“ je premiestnenie živých jedincov tuniaka modroplutvého do fariem a ich následné kŕmenie zamerané na výkrm a nárast celkovej biomasy;
17. „lovné plavidlo“ je plavidlo, ktoré sa používa na účely komerčného lovu zdrojov tuniaka modroplutvého;
18. „farma“ je morská oblasť jasne ohraničená zemepisnými súradnicami, ktorá sa používa na výkrm alebo chov jedincov tuniaka modroplutvého, ktoré boli ulovené pascami a/alebo vakovými sieťami. Farma môže mať niekoľko chovných lokalít, ktoré sú všetky ohraničené zemepisnými súradnicami s jasným vymedzením zemepisnej dĺžky a šírky pre každý bod polygónu;
19. „chov“ alebo „výkrm“ je umiestnenie jedincov tuniaka modroplutvého do kletiek na farmách a ich následné kŕmenie zamerané na výkrm a nárast celkovej biomasy,
20. „výlov“ je usmrtenie jedincov tuniaka modroplutvého na farme alebo v pasci;
21. „stereoskopická kamera“ je kamera s dvoma alebo viacerými objektívmi, pričom každý objektív má samostatný obrazový snímač alebo filmové okienko, čo umožňuje snímánie trojrozmerného obrazu na účely merania dĺžky rýb;
22. „plavidlo, ktoré vykonáva maloobjemový pobrežný rybolov“ je lovné plavidlo, ktoré sa vyznačuje aspoň tromi z týchto piatich vlastností:
 - a) najväčšia dĺžka < 12 m;
 - b) plavidlo loví výlučne vo vodách, ktoré patria do právomoci vlajkového členského štátu;
 - c) rybárske výjazdy netrvajú dlhšie než 24 hodín;
 - d) maximálny počet členov posádky bol stanovený na štyri osoby alebo
 - e) plavidlo loví pomocou techník, ktoré sú selektívne a majú menší vplyv na životné prostredie;
23. „spoločná rybolovná operácia“ je každá operácia vykonávaná dvoma alebo viacerými plavidlami na lov vakovou sieťou, pri ktorej sa úlovok jedného plavidla na lov vakovou sieťou pripisuje jednému alebo viacerým iným plavidlám na lov vakovou sieťou na základe určitého, vopred dohodnutého kľúča;
24. „aktívny rybolov“ je skutočnosť, že lovné plavidlo sa v danej rybárskej sezóne zameriava na tuniaka modroplutvého;
25. „BCD“ je doklad o úlovku tuniaka modroplutvého;
26. „elektronický BCD“ je elektronický doklad o úlovku tuniaka modroplutvého;
27. „oblasť dohovoru“ je geografická oblasť vymedzená v článku 1 dohovoru;
28. „prekládka“ je vyloženie všetkých alebo akýchkoľvek produktov rybolovu z paluby jedného rybárskeho plavidla na iné rybárske plavidlo. Vyloženie mŕtvych jedincov tuniaka modroplutvého z vakovej siete, pasce alebo vlečného plavidla na pomocné plavidlo sa však nepovažuje za prekládku;
29. „kontrolné premiestnenie“ je každé ďalšie premiestnenie, ktoré sa vykonáva na žiadosť prevádzkovateľa plavidla/farmy alebo kontrolných orgánov na účely overenia počtu premiestňovaných rýb;
30. „kontrolná kamera“ je stereoskopická kamera a/alebo konvenčná videokamera, ktorá sa používa na účely kontrol stanovených v tomto nariadení;

31. „ZS“ je zmluvná strana dohovoru a spolupracujúca nezmluvná strana, subjekt alebo rybársky subjekt;
32. „veľkokapacitné plavidlo na lov pelagických druhov lovnou šnúrou“ je plavidlo na lov pelagických druhov lovnou šnúrou s najväčšou dĺžkou nad 24 metrov;
33. „premiestnenie“ je akékoľvek premiestnenie:
- a) živých jedincov tuniaka modroplutvého zo siete lovného plavidla do prepravnej kletky;
 - b) živých jedincov tuniaka modroplutvého z jednej prepravnej kletky do inej prepravnej kletky;
 - c) kletky so živými jedincami tuniaka modroplutvého z jedného vlečného plavidla na iné vlečné plavidlo;
 - d) živých jedincov tuniaka modroplutvého z jednej farmy do inej alebo medzi jednotlivými kletkami na tej istej farme;
 - e) živých jedincov tuniaka modroplutvého z pasce do prepravnej kletky bez ohľadu na prítomnosť vlečného plavidla;
34. „prevádzkovateľ“ je fyzická alebo právnická osoba, ktorá prevádzkuje alebo vlastní akýkoľvek podnik vykonávajúci akékoľvek činnosti súvisiace s ktoroukoľvek fázou produkcie, spracovania, uvádzania na trh, distribúcie a maloobchodného predaja produktov rybolovu a akvakultúry;
35. „zoskupenie podľa výstroja“ je skupina rybárskych plavidiel, ktoré používajú rovnaký výstroj a ktorým bola pridelená skupinová kvóta;
36. „rybolovné úsilie“ je výsledok kapacity a činnosti rybárskeho plavidla na účely merania intenzity rybolovných operácií. Toto meranie sa líši v závislosti od výstroja. V prípade rybolovu lovnou šnúrou sa meria počtom háčikov alebo súčtom háčikohodín. V prípade vakových sietí sa meria súčtom loďodní (trvanie rybolovu plus čas strávený hľadaním);
37. „zodpovedný členský štát“ je vlajkový členský štát alebo členský štát, pod ktorého právomoc patrí oblasť, kde sa nachádza daná farma alebo pasca.

KAPITOLA II

OPATRENIA RIADENIA

Článok 6

Podmienky týkajúce sa opatrení na riadenie rybárstva

1. Každý členský štát prijíma opatrenia potrebné na zabezpečenie toho, aby rybolovné úsilie jeho lovných plavidiel a pascí bolo úmerné rybolovným možnostiam v prípade tuniaka modroplutvého, ktorými tento členský štát disponuje vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori. Opatrenia prijaté členskými štátmi musia zahŕňať vytvorenie individuálnych kvót pre ich lovné plavidlá s dĺžkou viac ako 24 m uvedené v zozname oprávnených plavidiel uvedenom v článku 25.
2. Členské štáty vyžadujú, aby lovné plavidlá okamžite plávali do prístavu, ktorý členské štáty určia, keď sa individuálna kvóta daného plavidla považuje za vyčerpanú, v súlade s článkom 35 nariadenia (ES) č. 1224/2009.
3. Prenájom sa v prípade rybolovu tuniaka modroplutvého nepovoľuje.

Článok 7

Prenos nevylovených živých jedincov tuniaka modroplutvého

1. Prenos nevyčerpaných kvót a nevylovených živých jedincov tuniaka modroplutvého sa nepovoľuje.
2. Odchyľne od odseku 1 sa prenos nevylovených živých jedincov tuniaka modroplutvého môže povoliť, ak sa vytvorí prísnejší systém kontroly a Komisia tento systém oznámi sekretariátu ICCAT. Tento systém musí byť neodlučiteľnou súčasťou plánu inšpekcií členského štátu uvedeného v článku 13 a musí obsahovať aspoň opatrenia stanovené v článku 26 ods. 3 a v článku 52.
3. Pred začiatkom rybárskej sezóny členské štáty zodpovedné za farmy zabezpečia dôkladné posúdenie živých jedincov tuniaka modroplutvého, ktoré sa prenášajú po hromadnom výlove na farmách patriacich do ich právomoci. Na tento účel sa všetky prenesené živé jedince tuniaka modroplutvého za daný rok výlovu, ktoré sú predmetom hromadného výlovu na farmách, premiestnia do iných kliebok, v ktorých sa používajú systémy stereoskopických kamier alebo alternatívne metódy, za predpokladu, že zaručujú rovnakú úroveň presnosti a precíznosti v súlade s článkom 50. Počas celého procesu sa zabezpečí úplná zdokumentovaná vysledovateľnosť. Prenos tuniaka modroplutvého z rokov, počas ktorých sa neuskutočňoval výlov, sa kontroluje každoročne použitím toho istého postupu odberu vzoriek založenom na posúdení rizika.
4. Komisia môže prijať vykonávacie akty, ktorými stanoví podrobné pravidlá na vytvorenie prísnejšieho systému kontroly prenosu živých jedincov tuniaka modroplutvého. Uvedené vykonávacie akty sa prijímajú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 67.

Článok 8

Prevody kvót

1. Prevody kvót medzi Úniou a ostatnými zmluvnými stranami sa uskutočňujú iba na základe predchádzajúceho povolenia dotknutými členskými štátmi a/alebo zmluvnými stranami. Komisia o tom informuje sekretariát ICCAT 48 hodín pred prevodom kvót.
2. Prevod kvót v rámci zoskupení podľa výstroja, kvót na vedľajšie úlovky a individuálnych rybolovných kvót každého členského štátu sa povolí pod podmienkou, že dotknutý členský štát o týchto prevodoch vopred informuje Komisiu, aby mohla informovať sekretariát ICCAT pred uskutočnením prevodu.

Článok 9

Odpočet z kvót v prípade prekročenia kvót

3. Keď členské štáty prekročia pridelené kvóty a túto situáciu nemožno napraviť výmenou kvót podľa článku 16 ods. 8 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013, uplatňujú sa články 37 a 105 nariadenia (ES) č. 1224/2009.

Článok 10

Ročné rybolovné plány

1. Každý členský štát s kvótou na lov tuniaka modroplutvého vypracuje ročný rybolovný plán. Tento plán musí obsahovať minimálne tieto informácie:

- a) kvóty pridelené každému zoskupeniu podľa výstroja vrátane kvót na vedľajšie úlovky;
 - b) v prípade potreby metódu použitú na pridelovanie a správu kvót;
 - c) opatrenia na zabezpečenie dodržiavania individuálnych kvót;
 - d) otvorené rybárske sezóny pre každú kategóriu výstroja;
 - e) informácie o určených prístavoch;
 - f) pravidlá vzťahujúce sa na vedľajšie úlovky a
 - g) počet plavidiel iných než plavidiel s vlečnými sieťami na lov pri dne, ktoré sú dlhšie než 24 m, a plavidiel na lov vakovou sieťou, ktoré majú oprávnenie vykonávať činnosti súvisiace s rybolovom tuniaka modroplutvého vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori.
2. Členské štáty môžu prideliť sektorové kvóty plavidlám, ktoré vykonávajú maloobjemový pobrežný rybolov a sú oprávnené na lov tuniaka modroplutvého, a tieto kvóty uvedú vo svojich rybolovných plánoch. Do svojich monitorovacích, kontrolných a inšpekčných plánov zahrnú aj dodatočné opatrenia s cieľom pozorne monitorovať čerpanie kvóty zo strany takejto flotily. Členské štáty môžu pri uplatnení parametrov uvedených v odseku 1 oprávniť iný počet plavidiel s cieľom v plnej miere využiť svoje rybolovné možnosti.
3. Portugalsko a Španielsko môžu prideliť sektorové kvóty lodiam s návnadou, ktoré pôsobia vo vodách Únie v okolí súostroví Azory, Madeira a Kanárske ostrovy. Sektorové kvóty uvedú vo svojich ročných rybolovných plánoch a dodatočné opatrenia na monitorovanie jej čerpania jasne vymedzia vo svojich monitorovacích, kontrolných a inšpekčných plánoch.
4. Keď členské štáty pridelujú sektorové kvóty v súlade s odsekom 2 alebo 3, požiadavka na minimálnu kvótu vo výške 5 ton stanovená vzhľadom na pridelené rybolovné možnosti v platnom akte Únie sa neuplatňuje.
5. Dotknutý členský štát postúpi všetky zmeny ročného rybolovného plánu Komisii aspoň tri pracovné dni pred začiatkom rybolovnej činnosti, s ktorou daná zmena súvisí. Komisia postúpi zmenu sekretariátu ICCAT aspoň jeden pracovný deň pred začiatkom rybolovnej činnosti, s ktorou daná zmena súvisí.

Článok 11

Pridelovanie rybolovných možností

V súlade s článkom 17 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013 členské štáty pri pridelovaní rybolovných možností, ktoré majú k dispozícii, používajú transparentné a objektívne kritériá vrátane kritérií environmentálnej, sociálnej a hospodárskej povahy a takisto sa usilujú rozdeliť vnútroštátne kvóty spravodlivo medzi rôzne segmenty flotily s osobitným ohľadom na tradičný a maloobjemový tradičný rybolov a poskytovať stimuly rybárskym plavidlám Únie, ktoré používajú selektívny rybársky výstroj alebo rybolovné techniky so zníženým vplyvom na životné prostredie.

Článok 12

Ročné riadiace plány pre rybolovnú kapacitu

Každý členský štát s kvótou na lov tuniaka modroplutvého vypracuje ročný riadiaci plán pre rybolovnú kapacitu. V tomto pláne členské štáty prispôbia počet rybárskych plavidiel tak,

aby sa zabezpečilo, že rybolovná kapacita je úmerná rybolovným možnostiam, ktoré sú pridelené lovným plavidlám na príslušné obdobie kvóty. Členské štáty upravujú rybolovnú kapacitu použitím parametrov pridelovania rybolovných možností stanovených v platnom akte Únie. Úprava rybolovnej kapacity pre plavidlá na lov vakovou sieťou je obmedzená maximálnou odchýlkou 20 % v porovnaní s východiskovou rybolovnou kapacitou na rok 2018.

Článok 13 **Ročné plány inšpekcií**

Každý členský štát s kvótou na lov tuniaka modroplutvého vypracuje ročný plán inšpekcií s cieľom zabezpečiť súlad s týmto nariadením. Členské štáty predložia svoje príslušné plány Komisii. Pri vypracúvaní týchto plánov treba zohľadniť:

- a) ciele, priority a postupy, ako aj kritériá inšpekčných činností stanovené v rámci osobitného programu kontroly a inšpekcie vzhľadom na tuniaka modroplutvého zostaveného podľa článku 95 nariadenia (ES) č. 1224/2009;
- b) akčný program vnútroštátnej kontroly vzhľadom na tuniaka modroplutvého zavedený podľa článku 46 nariadenia (ES) č. 1224/2009.

Článok 14 **Ročné riadiace plány pre chov rýb**

1. Každý členský štát s kvótou na lov tuniaka modroplutvého vypracuje ročný riadiaci plán pre chov rýb.
2. Každý členský štát v ročnom riadiacom pláne pre chov rýb zabezpečí, aby celková násadová kapacita a celková chovná kapacita boli úmerné odhadovanému množstvu tuniaka modroplutvého, ktoré možno chovať.
3. Členské štáty obmedzia svoju chovnú kapacitu tuniaka na celkovú chovnú kapacitu zapísanú v „registri ICCAT pre chovné zariadenia tuniaka modroplutvého“ alebo kapacitu, ktorá bola schválená a nahlásená komisii ICCAT v roku 2018.
4. Maximálna násada jedincov tuniaka modroplutvého ulovených vo voľnej prírode, ktorú majú k dispozícii farmy členského štátu, je obmedzená na úroveň množstva nasadených tuniakov, ktorú farmy daného členského štátu dali v rokoch 2005, 2006, 2007 alebo 2008 zapísať do registra ICCAT pre chovné zariadenia tuniaka modroplutvého.
5. Ak členský štát potrebuje zvýšiť maximálnu násadu jedincov tuniaka modroplutvého ulovených vo voľnej prírode v jednej alebo vo viacerých svojich farmách, takéto zvýšenie musí byť úmerné rybolovným možnostiam pridelených danému členskému štátu vrátane dovozov živých jedincov tuniaka modroplutvého.
6. Členské štáty zodpovedné za farmy zabezpečia, aby vedci, ktorých SCRS poverí výkonom skúšok s cieľom určiť miery rastu počas obdobia výkrmu, mali prístup na farmy a pomoc, ktorú potrebujú na výkon svojich povinností.

Článok 15 **Predkladanie ročných plánov**

1. Každý členský štát s kvótou na lov tuniaka modroplutvého každý rok do 31. januára zašle Komisii tieto plány:

- a) ročný rybolovný plán pre lovné plavidlá a pasce na lov tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori vypracovaný v súlade s článkom 10;
 - b) ročný riadiaci plán pre rybolovnú kapacitu vypracovaný v súlade s článkom 12;
 - c) ročný plán inšpekcií vypracovaný v súlade s článkom 13 a
 - d) ročný riadiaci plán pre chov rýb vypracovaný v súlade s článkom 14.
2. Komisia zhromaždí plány uvedené v odseku 1 a použije ich na vypracovanie ročného plánu Únie. Komisia plán Únie predloží sekretariátu ICCAT každý rok do 15. februára na prerokovanie a schválenie zo strany ICCAT.
3. V prípade, ak členský štát Komisii nepredloží niektorý z plánov uvedených v odseku 1 v stanovenej lehote alebo ak Komisia zistila závažné nesplnenie povinnosti vyplývajúcej z ustanovení tohto nariadenia, ako sa stanovuje v záverečných správach z inšpekcií, Komisia sa môže rozhodnúť, že neschváli predložené plány a plán Únie predloží sekretariátu ICCAT bez plánov dotknutého členského štátu.

KAPITOLA III TECHNICKÉ OPATRENIA

Článok 16 **Rybárske sezóny**

1. Lov tuniaka modroplutvého vakovými sieťami sa vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori povoľuje od 26. mája do 1. júla.
2. Chorvátsko môže odchylné od odseku 1 vo svojich ročných rybolovných plánoch požiadať, ako sa uvádza v článku 10, aby plavidlá na lov vakovou sieťou, ktoré sa plavia pod jeho vlajkou, mohli loviť tuniaky modroplutvé na účely farmového chovu v Jadranskom mori (rybolovná oblasť FAO 37.2.1) do 15. júla.
3. Odchylné od odseku 1, ak členský štát predloží Komisii dôkaz, že v dôsledku vetra so silou aspoň 4 stupne Beaufortovej stupnice niektoré z jeho plavidiel, ktoré lovia tuniaka modroplutvého vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori vakovými sieťami, nemohli využiť svoje bežné rybolovné dni počas roka, takýto členský štát môže pre dotknuté plavidlá preniesť maximálne 10 takto stratených dní do 11. júla daného roka. Nečinnosť dotknutých plavidiel a v prípade spoločnej rybolovnej operácie nečinnosť všetkých zúčastnených plavidiel sa musí náležite odôvodniť meteorologickými správami a polohou podľa systému monitorovania plavidiel.
4. Lov tuniaka modroplutvého veľkokapacitnými plavidlami na lov pelagických druhov lovnou šnúrou sa vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori povoľuje od 1. januára do 31. mája.
5. Členské štáty vo svojich ročných rybolovných plánoch určia rybárske sezóny pre svoje flotily okrem plavidiel na lov vakovou sieťou a veľkokapacitných plavidiel na lov pelagických druhov lovnou šnúrou.

Článok 17
Povinnosť vylodiť úlovky

Ustanoveniami tejto kapitoly nie je dotknutý článok 15 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013 ani akékoľvek uplatniteľné výnimky z neho.

Článok 18
Minimálna ochranná referenčná veľkosť

1. Zakazuje sa loviť, ponechávať na palube, prekladať, premiestňovať, vylodovať, prepravovať, skladovať, predávať, vystavovať alebo ponúkať na predaj jedincov tuniaka modroplutvého, ktorých hmotnosť nepresahuje 30 kg alebo ktorých vidlicová dĺžka je menej ako 115 cm, vrátane jedincov, ktorí boli ulovení ako vedľajší úlovok alebo ako úlovok v rámci rekreačného rybolovu.
2. Odchyľne od odseku 1 platí minimálna ochranná referenčná veľkosť 8 kg alebo vidlicová dĺžka 75 cm v prípade týchto jedincov tuniaka modroplutvého:
 - a) jedince tuniaka modroplutvého ulovené vo východnej časti Atlantického oceánu pomocou lodí s návnadou a lodí s vlečnými lovnými šnúrami;
 - b) jedince tuniaka modroplutvého ulovené v Stredozemnom mori v rámci maloobjemového pobrežného rybolovu zameraného na čerstvé ryby pomocou lodí s návnadou, plavidiel na lov lovnými šnúrami a plavidiel na lov ručnými šnúrami a
 - c) jedince tuniaka modroplutvého ulovené v Jadranskom mori na chovné účely plavidlami, ktoré sa plavia pod vlajkou Chorvátska.
3. Osobitné podmienky uplatňovania výnimky uvedenej v odseku 2 sú uvedené v prílohe I.
4. Členské štáty vydajú oprávnenia na rybolov plavidlám, ktoré lovia na základe výnimiek uvedených v bodoch 2 a 3 prílohy I. Dotknuté plavidlá sa uvedú v zozname lovných plavidiel uvedenom v článku 25.
5. Ryby menšie, než je minimálna referenčná veľkosť stanovená v tomto článku, ktoré sa odhodia mŕtve, sa započítajú do kvóty členského štátu.

Článok 19
Náhodné úlovky, ktoré nedosahujú minimálnu referenčnú veľkosť

1. Všetky lovné plavidlá a pasce, ktoré aktívne lovia tuniaka modroplutvého, môžu odchyľne od článku 18 ods. 1 ponechať na palube maximálne 5 % náhodného úlovku tuniaka modroplutvého s hmotnosťou medzi 8 a 30 kg alebo prípadne s vidlicovou dĺžkou od 75 do 115 cm.
2. Percentuálny podiel 5 % uvedený v odseku 1 sa vypočíta na základe celkových úlovkov tuniaka modroplutvého, ponechaných na palube plavidla alebo v pasci kedykoľvek po každej rybolovnej operácii.
3. Náhodné úlovky sa odpočítavajú od kvóty členského štátu zodpovedného za dané lovné plavidlo alebo za danú pascu.
4. Na náhodné úlovky tuniaka modroplutvého menšie ako minimálna referenčná veľkosť sa vzťahujú ustanovenia článkov 30, 32, 33 a 34.

Článok 20
Vedľajšie úlovky

1. Každý členský štát prijme v rámci svojej kvóty opatrenia vzhľadom na vedľajšie úlovky tuniaka modroplutvého, ktoré Komisii oznámi pri zasielaní svojho rybolovného plánu.
2. Úroveň povolených vedľajších úlovkov, ktorá nesmie presiahnuť 20 % celkového úlovku na palube na konci každého rybárskeho výjazdu, a metodika, ktorá sa používa na výpočet týchto vedľajších úlovkov v pomere k celkovému úlovku na palube, sa presne vymedzí v ročnom rybolovnom pláne uvedenom v článku 10. Percentuálny podiel vedľajších úlovkov možno počítať podľa hmotnosti alebo počtu jedincov. Výpočet podľa počtu jedincov sa vzťahuje len na tuniaka a makrelovité ryby, s ktorými hospodári komisia ICCAT. Úroveň povolených vedľajších úlovkov v prípade flotily plavidiel, ktoré vykonávajú maloobjemový pobrežný rybolov, sa môže vypočítať na ročnom základe.
3. Všetky vedľajšie úlovky mŕtvych jedincov tuniaka modroplutvého, ponechané na palube alebo odhodené, sa odpočítajú od kvóty vlajkového členského štátu, zaznamenajú sa a oznámia Komisii v súlade s článkami 30 a 31.
4. V prípade členských štátov, ktoré nemajú pridelenú kvótu na lov tuniaka modroplutvého, sa tieto vedľajšie úlovky odpočítavajú od osobitnej kvóty Únie na vedľajšie úlovky tuniaka modroplutvého stanovenej v súlade s článkom 43 ods. 3 Zmluvy a s článkom 16 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013.
5. Ak je celková kvóta pridelená členskému štátu vyčerpaná, všetok lov tuniaka modroplutvého je zakázaný a dané členské štáty prijímajú opatrenia potrebné na zabezpečenie vypúšťania tuniakov modroplutvých ulovených ako vedľajší úlovok. V takom prípade sa spracovanie a obchodné využitie mŕtvych jedincov tuniaka modroplutvého zakazuje a všetky úlovky sa zaznamenávajú. Členské štáty každoročne hlásia informácie o takýchto množstvách vedľajších úlovkov mŕtvych jedincov tuniaka modroplutvého Komisii, ktorá tieto informácie postúpi sekretariátu ICCAT.
6. Plavidlá, ktoré aktívne nelovia tuniaka modroplutvého, jasne oddeľujú akékoľvek množstvo tuniaka modroplutvého ponechané na palube od iných druhov, aby kontrolné orgány mohli monitorovať dodržiavanie tohto článku. Uvedené vedľajšie úlovky možno predávať, ak k nim existuje sprievodný eBCD.

Článok 21
Používanie vzdušných prostriedkov

Používanie vzdušných prostriedkov vrátane lietadiel, vrtuľníkov alebo akýchkoľvek typov bezpilotných vzdušných prostriedkov na vyhľadávanie tuniaka modroplutvého sa zakazuje.

KAPITOLA IV REKREAČNÝ RYBOLOV

Článok 22

Osobitné kvóty pre rekreačný rybolov

1. Každý členský štát s kvótou na lov tuniaka modroplutvého reguluje rekreačný rybolov tak, že im prideluje osobitnú kvótu. Pri pridelovaní sa zohľadnia možné mŕtve jedince tuniaka modroplutvého, a to aj pri rybolove, pri ktorom sa ulovené ryby vypúšťajú na slobodu. Členské štáty informujú Komisiu o pridelení kvót rekreačnému rybolovu spoločne s predkladanými rybolovnými plánmi.
2. Úlovky mŕtvych jedincov tuniaka modroplutvého sa musia nahlásiť a započítajú sa do kvóty členského štátu.

Článok 23

Osobitné podmienky rekreačného rybolovu

1. Každý členský štát s kvótou na lov tuniaka modroplutvého reguluje rekreačný rybolov tým, že plavidlám vydáva oprávnenia na rybolov na účely rekreačného rybolovu. Členské štáty na žiadosť Komisie sprístupnia zoznam rekreačných plavidiel, ktorým bolo udelené oprávnenie na rybolov. Zoznam obsahuje tieto informácie:
 - a) názov plavidla;
 - b) registračné číslo;
 - c) číslo záznamu v registri ICCAT (ak existuje);
 - d) akýkoľvek predchádzajúci názov a
 - e) meno a adresa vlastníka (vlastníkov) a prevádzkovateľa (prevádzkovateľov).
2. V rámci rekreačného rybolovu je zakázané loviť, ponechávať na palube, prekladať alebo vyloďovať viac ako jedného jedinca tuniaka modroplutvého na plavidlo na deň.
3. Predaj tuniaka modroplutvého uloveného v rámci rekreačného rybolovu sa zakazuje.
4. Každý členský štát zaznamenáva údaje o úlovkoch vrátane hmotnosti a dĺžky každého jedinca tuniaka modroplutvého uloveného v rámci rekreačného rybolovu a každý rok do 30. júna Komisii oznamuje údaje za predchádzajúci rok. Komisia postúpi dané informácie sekretariátu ICCAT.
5. Každý členský štát prijme opatrenia potrebné na to, aby v najväčšej možnej miere zabezpečil vypúšťanie živých, najmä mladých jedincov tuniaka modroplutvého, ktoré boli ulovené v rámci rekreačného rybolovu. Tuniak modroplutvý sa vyloďuje celý, bez žiabier a/alebo vypitvaný.

Článok 24

Odchyt, značkovanie a vypustenie

1. Odchylne od článku 22 ods. 1 členské štáty, ktoré povoľujú v severovýchodnej časti Atlantického oceánu rybolov, pri ktorom sa ulovené ryby vypustia na slobodu, vykonávaný výlučne rekreačnými plavidlami, môžu obmedzenému počtu daných plavidiel povoliť cieľný lov tuniaka modroplutvého na účely odchytu, značkovania

a vypustenia bez potreby pridelovať im osobitné kvóty. Tieto plavidlá musia pôsobiť v rámci vedeckého projektu výskumného ústavu, ktorý je súčasťou vedeckého výskumného programu. Výsledky projektu sa oznamujú príslušným orgánom vlajkového členského štátu.

2. Plavidlá, ktoré vykonávajú vedecký výskum na základe výskumného programu ICCAT týkajúceho sa tuniaka modroplutvého, sa nepovažujú za plavidlá vykonávajúce činnosti súvisiace s odchytom, značkováním a vypustením v zmysle odseku 1.
3. Členské štáty, ktoré povoľujú činnosti súvisiace s odchytom, značkováním a vypustením:
 - a) predložia opis týchto činností a s nimi súvisiacich opatrení ako neoddeliteľnú súčasť svojich rybolovných plánov a plánov inšpekcií uvedených v článkoch 11 a 14;
 - b) pozorne monitorujú činnosti dotknutých plavidiel s cieľom zabezpečiť, aby boli v súlade s ustanoveniami tohto nariadenia;
 - c) zabezpečia, aby úkony súvisiace so značkováním a vypustením vykonávali školení pracovníci s cieľom zaistiť vysokú mieru prežitia značkových jedincov, a
 - d) každý rok aspoň 50 dní pred zasadnutím SCRS v nasledujúcom roku Komisii predložia správu o vykonaných vedeckých činnostiach. Komisia správu postúpi komisii ICCAT 60 dní pred zasadnutím SCRS v nasledujúcom roku.
4. Každý jedinec tuniaka modroplutvého, ktorý uhynie počas činností súvisiacich s odchytom, značkováním a vypustením, sa musí nahlásiť a odpočíta sa od kvóty vlajkového členského štátu.

KAPITOLA V KONTROLNÉ OPATRENIA

ODDIEL 1 ZOZNAMY A REGISTRE PLAVIDIEL A PASCÍ

Článok 25 Zoznamy a registre plavidiel

1. Členské štáty Komisii každý rok, a to jeden mesiac pred začiatkom platnosti oprávnenia, elektronicky predložia tieto zoznamy plavidiel vo formáte stanovenom v poslednej verzii usmernení komisie ICCAT⁴³ k predkladaniu údajov a informácií:
 - a) zoznam všetkých lovných plavidiel s oprávnením na aktívny rybolov tuniaka modroplutvého a
 - b) zoznam všetkých ostatných rybárskych plavidiel používaných na účely komerčného využívania zdrojov tuniaka modroplutvého.

⁴³ <https://www.iccat.int/en/SubmitCOMP.html>.

Komisia tieto informácie pošle sekretariátu ICCAT 15 dní pred začiatkom rybolovnej činnosti, aby bolo možné zapísať tieto plavidlá do registra ICCAT pre oprávnené plavidlá a v prípade potreby do registra ICCAT pre plavidlá s najväčšou dĺžkou 20 metrov alebo viac, ktoré majú oprávnenie pôsobiť v oblasti dohovoru.

2. Počas kalendárneho roka môže byť rybárske plavidlo uvedené v obidvoch zoznamoch uvedených v odseku 1 pod podmienkou, že nie je uvedené v obidvoch zoznamoch súčasne.
3. Informácie o plavidlách uvedených v odseku 1 písm. a) a b) obsahujú názov plavidla a číslo v registri rybárskej flotily Únie (ďalej len „číslo CFR“), ako je vymedzené v prílohe I k vykonávaciemu nariadeniu Komisie (EÚ) 2017/218⁴⁴.
4. Komisia nebude akceptovať žiadne spätné predložené návrhy.
5. Dodatočné zmeny zoznamov uvedených v odsekoch 1 a 3 predložené v priebehu kalendárneho roka sa budú akceptovať len v prípadoch, keď oznámenému rybárskemu plavidlu bránia v účasti na rybolove legitímne prevádzkové dôvody alebo vyššia moc. Za takýchto okolností príslušný členský štát o tejto skutočnosti bezodkladne informuje Komisiu, pričom uvedie:
 - a) úplné údaje o rybárskom plavidle alebo rybárskych plavidlách, ktorým sa má nahradiť dané rybárske plavidlo a
 - b) podrobný prehľad dôvodov na nahradenie plavidla, ako aj všetky relevantné podporné dôkazy alebo podklady.
6. Komisia v prípade potreby v priebehu roka upraví informácie o plavidlách uvedené v odseku 1 tým, že sekretariátu ICCAT poskytne aktualizované informácie v súlade s článkom 7 ods. 6 nariadenia (EÚ) 2017/2403.

Článok 26

Oprávnenia na rybolov pre plavidlá

1. Členské štáty vydávajú oprávnenia na rybolov plavidlám uvedeným sa v jednom zo zoznamov uvedených v článku 25 ods. 1 a 5. Oprávnenia na rybolov obsahujú aspoň informácie uvedené v prílohe VII a vydávajú sa vo formáte stanovenom v danej prílohe. Členské štáty zabezpečia, aby informácie uvedené v oprávnení na rybolov boli presné a v súlade s pravidlami stanovenými v tomto nariadení.
2. Bez toho, aby boli dotknuté ustanovenia článku 20 ods. 6, rybárske plavidlá Únie, ktoré nie sú zapísané v registri ICCAT podľa článku 25 ods. 1, sa nepovažujú za oprávnené loviť, ponechávať na palube, prekladať, prepravovať, premiestňovať, spracúvať ani vyloďovať tuniaka modroplutvého vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori.
3. Vlajkový členský štát odoberie oprávnenie na rybolov tuniaka modroplutvého vydané plavidlu a môže žiadať, aby sa plavidlo ihneď dostavilo do prístavu, ktorý mu určí, keď sa individuálna kvóta pridelená plavidlu považuje za vyčerpanú.

⁴⁴ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2017/218 zo 6. februára 2017 o registri rybárskej flotily Únie (Ú. v. EÚ L 34, 9.2.2017, s. 9).

Článok 27

Zoznamy a registre pascí s oprávnením na rybolov tuniaka modroplutvého

1. Každý členský štát Komisii v rámci svojich rybolovných plánov elektronicky pošle zoznam pascí s oprávnením loviť tuniaka modroplutvého vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori. Komisia tieto informácie zašle sekretariátu ICCAT, aby sa dané pasce mohli zapísať do registra ICCAT pre pasce s oprávnením na rybolov tuniaka modroplutvého.
2. Členské štáty vydávajú oprávnenia na rybolov pre pasce uvedené v zozname uvedenom v odseku 1. Oprávnenia na rybolov obsahujú aspoň informácie uvedené v prílohe VII a vydávajú sa vo formáte stanovenom v danej prílohe. Členské štáty zabezpečia, aby informácie uvedené v oprávnení na rybolov boli presné a v súlade s pravidlami stanovenými v tomto nariadení.
3. Pasce Únie, ktoré nie sú zapísané v registri ICCAT pre pasce oprávnené na lov tuniaka modroplutvého, sa nepovažujú za oprávnené na vykonávanie tohto lovu vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori. Zakazuje sa ponechávať na palube, premiestňovať, umiestňovať do kliebok alebo vyloďovať jedince tuniaka modroplutvého ulovené týmito pascami.
4. Vlajkový členský štát odoberie oprávnenie na rybolov tuniaka modroplutvého vydané pre pascu, keď sa pridelená kvóta považuje za vyčerpanú.

Článok 28

Informácie o rybolovných činnostiach

1. Každý rok do 15. júla každý členský štát Komisii oznámi podrobné informácie o úlovkoch tuniaka modroplutvého vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori za predchádzajúci rok. Komisia postúpi tieto informácie komisii ICCAT do 31. júla každého roka. Medzi uvedené informácie patrí:
 - a) názov a registračné číslo ICCAT každého lovného plavidla;
 - b) obdobie platnosti oprávnenia alebo oprávnení každého lovného plavidla;
 - c) celkové úlovky každého lovného plavidla za celé obdobie platnosti oprávnenia alebo oprávnení, a to aj v prípade nulového úlovku;
 - d) celkový počet dní, ktoré každé lovné plavidlo strávilo rybolovom vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori za celé obdobie platnosti oprávnenia alebo oprávnení, a
 - e) celkový úlovok mimo obdobia platnosti oprávnenia (vedľajší úlovok).
2. Členské štáty v prípade rybárskych plavidiel, ktoré sa plavia pod ich vlajkou a ktoré nemajú oprávnené aktívne loviť tuniaka modroplutvého vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori, ktoré však ulovili jedince tuniaka modroplutvého v rámci vedľajšieho úlovku, pošlú Komisii tieto informácie:
 - a) názov a registračné číslo ICCAT plavidla alebo, ak nie je zapísané v registri ICCAT, jeho vnútroštátne registračné číslo a
 - b) celkové úlovky tuniaka modroplutvého.
3. Členské štáty oznámia Komisii všetky informácie o akýchkoľvek plavidlách, na ktoré sa nevzťahujú odseky 1 a 2, v prípade ktorých sa však vie alebo predpokladá,

že vo východnom Atlantiku a v Stredozemnom mori lovili tuniaka modroplutvého. Komisia pošle tieto informácie sekretariátu ICCAT hneď, ako budú k dispozícii.

Článok 29

Spoločné rybolovné operácie

1. Všetky spoločné rybolovné operácie zamerané na tuniaka modroplutvého sa povoľujú len v prípade, ak zúčastnené plavidlá majú zodpovedajúce oprávnenie od vlajkového členského štátu alebo vlajkových členských štátov. Na získanie oprávnenia musí byť každé plavidlo na lov vakovou sieťou vybavené na lov tuniaka modroplutvého, musí mať pridelenú individuálnu kvótu a musí spĺňať ohlasovacie povinnosti stanovené v článku 31.
2. Kvóta pridelená spoločnej rybolovnej operácii sa rovná celkovým kvótam prideleným zúčastneným plavidlám na lov vakovou sieťou.
3. Plavidlá Únie na lov vakovou sieťou sa nezúčastňujú na spoločných rybolovných operáciách s plavidlami na lov vakovou sieťou iných zmluvných strán.
4. Formulár žiadosti o povolenie účasti na spoločnej rybolovnej operácii sa uvádza v prílohe IV. Každý členský štát musí prijať opatrenia potrebné na to, aby od svojich plavidiel na lov vakovou sieťou, ktoré sa zúčastňujú na spoločnej rybolovnej operácii, získal tieto informácie:
 - a) požadované obdobie platnosti oprávnenia na spoločnú rybolovnú operáciu;
 - b) totožnosť zúčastnených prevádzkovateľov;
 - c) kvóty jednotlivých plavidiel;
 - d) kľúč, podľa ktorého sa úlovky rozdelia medzi plavidlá, a
 - e) informácie o farmách určenia.
5. Každý členský štát najneskôr desať dní pred začiatkom spoločnej rybolovnej operácie zašle Komisii informácie uvedené v odseku 4 vo formáte stanovenom v prílohe IV. Komisia tieto informácie najmenej päť dní pred začiatkom rybolovnej operácie postúpi sekretariátu ICCAT a vlajkovému štátu ostatných rybárskych plavidiel zúčastnených na spoločnej rybolovnej operácii.
6. V prípade vyššej moci sa na informácie o farmách určenia neuplatňuje lehota stanovená v odseku 5. V takýchto prípadoch členské štáty Komisii predložia aktualizované informácie hneď, ako to bude možné, spolu s opisom udalostí predstavujúcich vyššiu moc. Komisia postúpi dané informácie sekretariátu ICCAT.

ODDIEL 2

HLÁSENIE ÚLOVKOV

Článok 30

Požiadavky na záznamy

1. Kapitáni lovných plavidiel Únie vedú rybársky denník o ich operáciách v súlade s článkami 14, 15, 23 a 24 nariadenia (ES) č. 1224/2009 a s oddielom A prílohy II k tomuto nariadeniu.

2. Kapitáni vlečných plavidiel, pomocných plavidiel a spracovateľských plavidiel Únie zaznamenávajú svoje činnosti v súlade s požiadavkami stanovenými v oddieloch B, C a D prílohy II.

Článok 31

Hlásenia o úlovkoch zasielané kapitánmi a prevádzkovateľmi pascí

1. Kapitáni lovných plavidiel Únie svojim vlajkovým členským štátom elektronicky predkladajú denné hlásenia o úlovkoch v priebehu celého obdobia, počas ktorého majú oprávnenie na lov tuniaka modroplutvého. Tieto správy nie sú povinné pre plavidlá v prístave, s výnimkou prípadu, keď sa zúčastňujú na spoločnej rybolovnej operácii. Údaje v hláseniach sa preberajú z rybárskych denníkov a obsahujú dátum, čas, polohu (zemepisnú šírku a dĺžku) a hmotnosť a počet jedincov tuniaka modroplutvého ulovených v oblasti dohovoru vrátane vypustených rýb a odhodенých mŕtvych rýb. Kapitáni hlásenia posielajú vo formáte uvedenom v prílohe III.
2. Kapitáni plavidiel na lov vakovou sieťou zostavujú každý deň hlásenia podľa odseku 1 o každej rybolovnej operácii vrátane operácií s nulovým úlovkom. Kapitán plavidla alebo jeho splnomocnení zástupcovia tieto hlásenia za predchádzajúci deň posielajú svojmu vlajkovému členskému štátu do 9.00 hod. UTC.
3. Prevádzkovatelia pascí alebo ich splnomocnení zástupcovia, ktorí aktívne lovia tuniaky modroplutvé, každý deň zostavujú hlásenia, ktoré musia oznámiť svojmu vlajkovému členskému štátu elektronickými prostriedkami každých 48 hodín počas celého obdobia platnosti ich oprávnenia na lov tuniaka modroplutvého. Tieto hlásenia obsahujú registračné číslo ICCAT pasce, dátum a čas úlovku, hmotnosť a počet ulovených jedincov tuniaka modroplutvého vrátane nulového úlovku, vypustených jedincov a odhodенých mŕtvych rýb. Tieto informácie pošlú vo formáte stanovenom v prílohe III.
4. Kapitáni lovných plavidiel iných než plavidiel na lov vakovou sieťou posielajú svojmu vlajkovému členskému štátu hlásenia podľa odseku 1 najneskôr do utorka do 12.00 hod. UTC za predchádzajúci týždeň končiaci nedeľou.

ODDIEL 3

VYLOŽOVANIE A PREKLÁDKY

Článok 32

Určené prístavy

1. Každý členský štát, ktorému boli pridelené kvóty na lov tuniaka modroplutvého, určí prístavy, kde je povolené vyloďovať alebo prekladať tuniaka modroplutvého. Informácie o určených prístavoch sa zahrnú do ročného rybolovného plánu uvedeného v článku 10. Členské štáty bezodkladne informujú Komisiu o každej zmene informácií týkajúcich sa určených prístavov. Komisia tieto informácie bezodkladne oznámi sekretariátu ICCAT.
2. Na stanovenie prístavu ako určeného prístavu musí členský štát, v ktorom sa daný prístav nachádza, zabezpečiť, že budú splnené tieto podmienky:
 - a) stanovené časy vylozenia a prekládky;

- b) stanovené miesta vylozenia a prekládky a
 - c) stanovené postupy inšpekcií a dozoru, ktorými sa zabezpečuje kompletná inšpekcia počas celého vylozenia a prekládky a na všetkých miestach vylozenia a prekládky v súlade s článkom 34.
3. Zakazuje sa vyloďovať alebo prekladať akékoľvek množstvo tuniaka modroplutvého uloveného vo východnej časti Atlantického oceánu a v Stredozemnom mori z lovných plavidiel, ako aj zo spracovateľských a pomocných plavidiel na iných miestach než v prístavoch, ktoré určili zmluvné strany a členské štáty. Výnimočne možno mŕtveho jedinca tuniaka modroplutvého vyloveného z pasce/klietky prepraviť na spracovateľské plavidlo s použitím pomocného plavidla, pokiaľ sa tak stane za prítomnosti kontrolného orgánu.

Článok 33

Predbežné oznámenie o vyložení

1. Na kapitánov rybárskych plavidiel Únie s dĺžkou 12 metrov alebo viac, ktoré sú zapísané v zozname plavidiel uvedenom v článku 25, sa vzťahuje článok 17 nariadenia (ES) č. 1224/2009. Predbežné oznámenie podľa článku 17 nariadenia (ES) č. 1224/2009 sa zašle príslušnému orgánu členského štátu (vrátane vlajkového členského štátu) alebo zmluvnej strane, ktorých prístavy alebo zariadenia na vylozenie chcú použiť.
2. Kapitáni rybárskych plavidiel Únie s dĺžkou menej ako 12 metrov, ako aj spracovateľských a pomocných plavidiel zapísaných v zozname plavidiel uvedenom v článku 25, alebo ich zástupcovia, pred vyplávaním do prístavu príslušnému orgánu členského štátu (vrátane vlajkového členského štátu) alebo zmluvnej strany, ktorých prístavy alebo zariadenia na vylozenie chcú využiť, najneskôr štyri hodiny pred predpokladaným časom príchodu do prístavu oznámia minimálne tieto informácie:
 - a) predpokladaný čas príchodu;
 - b) predpokladané množstvo tuniaka modroplutvého na palube;
 - c) informácie o zemepisnej oblasti, z ktorej úlovok pochádza;
 - d) vonkajšie identifikačné číslo a názov rybárskeho plavidla.
3. V prípade, že sú členské štáty podľa platných právnych predpisov Únie oprávnené uplatňovať kratšiu oznamovaciu lehotu, než je lehota štyroch hodín pred predpokladaným časom príchodu, odhadované množstvá tuniaka modroplutvého ponechané na palube sa môžu oznámiť v tejto príslušnej lehote pred príchodom do prístavu. Ak je rybolovná oblasť revír menej než štyri hodiny od prístavu, odhadované množstvá tuniaka modroplutvého ponechané na palube možno zmeniť kedykoľvek pred príchodom.
4. Príslušné orgány prístavného členského štátu vedú záznamy o všetkých predchádzajúcich oznámeniach za aktuálny rok.
5. Všetky vylozenia v Únii kontrolujú príslušné kontrolné orgány prístavného členského štátu, pričom v prípade istého percentuálneho podielu vykonajú inšpekciu na základe systému posudzovania rizík, ktorý zohľadňuje kvóty, veľkosť flotily a rybolovné úsilie. Podrobné informácie o takomto systéme kontroly prijatom jednotlivými členskými štátmi sa uvádzajú v ich ročných plánoch inšpekcií podľa článku 13.

6. Kapitáni lovných plavidiel Únie bez ohľadu na najväčšiu dĺžku plavidla do 48 hodín od dokončenia vylodenia predložia vyhlásenie o vylodení príslušným orgánom toho členského štátu alebo zmluvnej strany, v ktorých prístave sa vylodenie uskutočnilo, a aj svojmu vlajkovému členskému štátu. Kapitán lovného plavidla zodpovedá za úplnosť a presnosť vyhlásenia a potvrdzuje ich. Vo vyhlásení o vylodení sa ako minimálna požiadavka uvádza množstvo vyložených tuniakov modroplutvých a oblasť, v ktorej boli ulovené. Všetky vylodené úlovky sa vážia. Prístavný členský štát zašle záznam o vylodení orgánom vlajkového členského štátu alebo zmluvnej strany do 48 hodín po skončení vylodenia.

Článok 34 **Prekládky**

1. Prekládky na mori vykonávané rybárskymi plavidlami Únie, ktoré na palube prevážajú úlovky tuniaka modroplutvého, alebo plavidlami tretích krajín vo vodách Únie sú zakázané za každých okolností.
2. Bez toho, aby boli dotknuté požiadavky stanovené v článku 52 ods. 2 a 3 a v článkoch 54 a 57 nariadenia (EÚ) 2017/2107, rybárske plavidlá môžu úlovky tuniaka modroplutvého prekladať iba v určených prístavoch v zmysle článku 32 tohto nariadenia.
3. Kapitán prijímajúceho rybárskeho plavidla alebo jeho zástupca príslušným orgánom prístavného štátu aspoň 72 hodín pred predpokladaným časom príchodu do prístavu poskytne informácie uvedené vo vzore vyhlásenia o prekládke uvedenom prílohe V. Na každú prekládku je potrebné predchádzajúce povolenie od vlajkového členského štátu alebo vlajkovej zmluvnej strany. Kapitán prekladajúceho plavidla okrem toho v čase prekládky informuje svoj vlajkový členský štát alebo zmluvnú stranu o dátumoch vyžadovaných podľa prílohy V.
4. Prístavný členský štát pri príchode prijímajúceho plavidla vykoná jeho inšpekciu a skontroluje množstvo a dokumentáciu k prekládke.
5. Kapitáni rybárskych plavidiel Únie vyplnia a postúpia vyhlásenie ICCAT o prekládke svojim vlajkovým členským štátom do 15 dní od dokončenia prekládky. Kapitáni prekladajúcich rybárskych plavidiel vyplnia vyhlásenie ICCAT o prekládke v súlade s prílohou V. Toto vyhlásenie bude obsahovať referenčné číslo elektronického BCD na uľahčenie krížovej kontroly údajov uvedených vo vyhlásení.
6. Prístavný štát do piatich dní po skončení prekládky zašle záznam o prekládke vlajkovému členskému štátu alebo orgánu zmluvnej strany prekladajúceho rybárskeho plavidla.
7. Príslušné orgány členského štátu určeného prístavu vykonajú inšpekcie všetkých prekládok.

ODDIEL 4 **OHLASOVACIE POVINNOSTI**

Článok 35 **Mesačné správy o množstve**

Každý členský štát pošle Komisii pred 15. dňom každého mesiaca údaje týkajúce sa množstva jedincov tuniaka modroplutvého ulovených, vylodených, preložených, alebo umiestnených do klieťok v predchádzajúcom mesiaci rybárskymi plavidlami plaviacimi sa pod vlajkou daného

členského štátu alebo pascami registrovanými v tomto štáte. Poskytované informácie sú štruktúrované podľa typu výstroja a obsahujú aj údaje o vedľajších úlovkoch, úlovkoch v rámci športového a rekreačného rybolovu a nulových úlovkoch. Komisia dané informácie urýchlene postúpi sekretariátu ICCAT.

Článok 36

Informácie o vyčerpaní kvót

1. Okrem dodržiavania súladu s článkom 34 nariadenia (ES) č. 1224/2009 každý členský štát takisto informuje Komisiu, keď sa kvóta pridelená zoskupeniu podľa výstroja považuje za vyčerpanú na 80 %.
2. Okrem dodržiavania súladu s článkom 35 nariadenia (ES) č. 1224/2009 každý členský štát takisto informuje Komisiu, keď sa kvóta pridelená zoskupeniu podľa výstroja, na spoločnú rybolovnú operáciu alebo pridelená plavidlu na lov vakovou sieťou považuje za vyčerpanú. K týmto informáciám treba pripojiť úradný doklad preukazujúci, že členský štát vydal zákaz rybolovu alebo výzvu dostaviť sa späť do prístavu pre flotilu, zoskupenie podľa výstroja, spoločnú rybolovnú operáciu alebo plavidlá s individuálnou kvótou s jednoznačným uvedením dátumu a času zákazu rybolovu.
3. Komisia informuje sekretariát ICCAT o dátumoch, keď bola vyčerpaná kvóta Únie na lov tuniaka modroplutvého.

ODDIEL 5

PROGRAMY POZOROVATEĽOV

Článok 37

Program národných pozorovateľov

1. Každý členský štát zabezpečuje, aby národní pozorovatelia, ktorým bol vydaný úradný doklad totožnosti a ktorí svoju činnosť vykonávajú na plavidlách a pasciach, prostredníctvom ktorých sa aktívne lovia tuniaky modroplutvé, boli prítomní aspoň:
 - a) na palube 20 % ich aktívnych plavidiel s pelagickými vlečnými sieťami (nad 15 m);
 - b) na palube 20 % ich aktívnych plavidiel s lovnými šnúrami (nad 15 m);
 - c) na palube 20 % ich aktívnych lodí s návnadou (nad 15 m);
 - d) na palube 100 % vlečných plavidiel;
 - e) pri 100 % operácií výlovu z pascí.

Členské štáty, ktoré majú menej než päť lovných plavidiel patriacich do kategórií uvedených v prvom pododseku písm. a), b) a c) a sú oprávnené aktívne loviť tuniaka modroplutvého, zabezpečujú, aby národní pozorovatelia vykonávajú svoju činnosť boli prítomní aspoň 20 % času, keď plavidlá pôsobia v rybolove tuniaka modroplutvého.
2. Úlohou národného pozorovateľa je najmä:
 - a) monitorovať dodržiavanie tohto nariadenia na rybolovných plavidlách a v prípade pascí;

- b) zaznamenávať rybolovnú činnosť a podávať správy o nej vrátane týchto informácií:
 - a) množstvo úlovku (vrátane vedľajšieho úlovku) a spôsob zaobchádzania s úlovkom (ponechané na palube, odhodené mŕtve alebo živé);
 - b) oblasť úlovku podľa zemepisnej šírky a dĺžky;
 - c) miera úsilia (ako napríklad počet súprav, počet háčikov) v zmysle praktickej príručky ICCAT pre jednotlivé druhy výstroja;
 - d) dátum úlovku;
 - c) overovať zápisy v rybárskom denníku;
 - d) sledovať a zaznamenávať plavidlá, pri ktorých existuje možnosť, že lovia v rozpore s ochrannými opatreniami ICCAT.
3. Okrem úloh uvedených v odseku 2 národní pozorovatelia vykonávajú aj vedeckú činnosť vrátane zberu potrebných údajov na základe usmernení SCRS.
 4. Údaje a informácie zozbierané v rámci programu pozorovateľov každého členského štátu sa postúpia Komisii, ktorá ich podľa potreby pošle buď výboru SCRS, alebo sekretariátu ICCAT.
 5. Na účely odsekov 1 až 3 každý členský štát zabezpečí:
 - a) časovo a priestorovo reprezentatívne pokrytie so zreteľom na vlastnosti jednotlivých flotíl a druhov rybolovu, sa cieľom zabezpečiť pre Komisiu primerané a vhodné údaje a informácie o úlovku, rybolovnom úsilí a o ďalších vedeckých a riadiacich aspektoch;
 - b) spoľahlivé protokoly zberu údajov;
 - c) aby sa pozorovatelia ujali výkonu svojich povinností až po absolvovaní riadnej odbornej prípravy a po schválení;
 - d) aby čo možno najmenej dochádzalo k narušeniu operácií plavidiel a pascí, ktorými sa vykonáva rybolov v oblasti dohovoru.

Článok 38

Program regionálnych pozorovateľov ICCAT

1. Členské štáty zabezpečia účinné vykonávanie programu regionálnych pozorovateľov ICCAT, ako sa uvádza v tomto článku a v prílohe VIII.
2. Členský štát zabezpečí prítomnosť regionálneho pozorovateľa ICCAT:
 - a) na všetkých plavidlách na lov vakovou sieťou s oprávnením na rybolov tuniaka modroplutvého;
 - b) pri všetkých premiestneniach jedincov tuniaka modroplutvého z plavidiel na lov vakovou sieťou;
 - c) pri všetkých premiestneniach jedincov tuniaka modroplutvého z pascí do prepravných kliebok;
 - d) pri všetkých premiestneniach z jednej farmy na inú;
 - e) pri všetkých operáciách umiestňovania jedincov tuniaka modroplutvého do kliebok na farmách;

- f) pri každom výlove jedincov tuniaka modroplutvého z fariem a
 - g) pri vypúšťaní jedincov tuniaka modroplutvého z chovných klieťok do mora.
3. Plavidlá na lov vakovou sieťou, na ktorých nie je prítomný regionálny pozorovateľ ICCAT, nie sú oprávnené vykonávať rybolov tuniaka modroplutvého.
4. Členské štáty zabezpečia, že každej farme bude pridelený jeden regionálny pozorovateľ ICCAT na celé obdobie operácií súvisiacich s umiestňovaním do klieťok. V prípadoch zásahu vyššej moci a na základe potvrdenia okolností predstavujúcich takýto zásah vyššej moci vydaného príslušnými orgánmi dotknutého členského štátu môže byť regionálny pozorovateľ ICCAT pridelený dvom farmám s cieľom zaručiť kontinuitu činností na farme. Členský štát zodpovedný za farmu však okamžite požiada o vyslanie dodatočného regionálneho pozorovateľa.
5. Úlohou regionálnych pozorovateľov ICCAT je najmä:
- a) pozorovať a monitorovať, či sú operácie rybolovu a chovu rýb v súlade s príslušnými ochrannými a riadiacimi opatreniami komisie ICCAT, a to aj prostredníctvom prístupu k záznamom stereoskopickej kamery v čase umiestňovania do klieťky, ktoré umožňujú merať dĺžku a odhadovať zodpovedajúcu hmotnosť;
 - b) podpisovať vyhlásenia ICCAT o premiestnení a doklady o úlovku tuniaka modroplutvého, ak súhlasia s tým, že obsah daných dokumentov zodpovedá ich pozorovaniam. V opačnom prípade regionálni pozorovatelia ICCAT potvrdia na vyhláseniach o premiestnení a v dokladoch BCD svoju účasť a určia dôvody svojho nesúhlasu, pričom osobitne uvedú pravidlo (pravidlá) alebo postup (postupy), ktoré neboli dodržané;
 - c) na základe usmernení výboru SCRS vykonávať vedeckú prácu vrátane odberu vzoriek.
6. Kapitáni, posádky a prevádzkovatelia fariem, pascí a plavidiel nesmú nijakým spôsobom regionálnym pozorovateľom pri výkone ich povinností brániť v činnosti, zastrášať ich, zasahovať do ich činnosti alebo ich ovplyvňovať.

ODDIEL 6

OPERÁCIE PREMIESTŇOVANIA

Článok 39

Oprávnenie na premiestnenie

1. Pred každou operáciou premiestňovania kapitán lovného plavidla alebo vlečného plavidla alebo jeho zástupcovia či prevádzkovateľ farmy alebo pasce, odkiaľ sa ryby premiestňujú, zašle vlajkovému členskému štátu alebo členskému štátu zodpovednému za farmu alebo pascu vopred oznámenie o premiestnení, v ktorom uvedie tieto údaje:
- a) názov lovného plavidla, farmy alebo pasce a číslo záznamu v registri ICCAT;
 - b) predpokladaný čas premiestnenia;
 - c) odhadované množstvo tuniaka modroplutvého, ktoré sa má premiestniť;
 - d) informácie o polohe (zemepisná šírka/dĺžka), kde sa premiestnenie uskutoční, a identifikačné čísla klieťok;

- e) názov vlečného plavidla, počet klieťok, ktoré vlečné plavidlo vlečie, a v prípade potreby číslo záznamu v registri ICCAT a
 - f) prístav, farmu alebo klieťku, pre ktoré je tuniak modroplutvý určený.
2. Členské štáty na účely odseku 1 každej prepravnej klieťke pridelia jedinečné číslo. V prípade potreby použiť viacero prepravných klieťok pri premiestňovaní úlovku zodpovedajúceho jednej rybolovnej operácii sa vyžaduje iba jedno vyhlásenie o premiestnení, musia sa v ňom však zaznamenať čísla každej použitej prepravnej klieťky, pričom sa jasne uvedie množstvo jedincov tuniaka modroplutvého prepravovaných v každej klieťke.
 3. Čísla klieťok sa vydávajú v rámci jedinečného systému číslovania, ktorý obsahuje aspoň trojmiestny abecedný kód zodpovedajúci vlajke vlečného plavidla, za ktorým nasledujú tri číslice. Jedinečné čísla klieťok sú trvalé a nie sú prenosné medzi jednotlivými klieťkami.
 4. Členský štát uvedený v odseku 1 kapitánovi rybárskeho plavidla, resp. prevádzkovateľovi pasce alebo farmy, prideli a oznámi číslo oprávnenia na každú operáciu premiestňovania. Číslo oprávnenia pozostáva z troch písmen kódu členského štátu, štyroch číslic označujúcich rok a troch písmen, ktoré znamenajú oprávnenie (AUT) alebo zamietnutie (NEG), za ktorými nasleduje poradové číslo.
 5. Členský štát uvedený v odseku 1 udelí alebo zamietne oprávnenie na premiestnenie do 48 hodín od predchádzajúceho predloženia oznámenia o premiestnení. Operácia premiestňovania sa nesmie začať bez predchádzajúceho vydaného pozitívneho oprávnenia.
 6. Oprávnenie na premiestnenie nemá vplyv na potvrdenie operácie umiestňovania do klieťok.

Článok 40

Zamietnutie udeliť oprávnenie na premiestnenie a vypustenie tuniaka modroplutvého

1. Členský štát zodpovedný za lovné plavidlo, vlečné plavidlo, farmu alebo pascu zamietne udeliť oprávnenie na premiestnenie, ak pri prijatí predchádzajúceho oznámenia o premiestnení skonštatuje, že:
 - a) lovné plavidlo alebo pasca, ktoré podľa hlásenia ryby ulovili, nemá dostatočnú kvótu;
 - b) lovné plavidlo alebo pasca ulovené množstvo rýb náležite nenahlásili, ani naň nebolo vydané oprávnenie na umiestnenie do klieťok;
 - c) lovné plavidlo, ktoré úlovok rýb nahlásilo, nemá platné oprávnenie loviť tuniaka modroplutvého vydané v súlade s článkom 26 alebo
 - d) vlečné plavidlo, na ktoré boli ryby podľa hlásenia premiestnené, nie je zapísané v registri ICCAT pre všetky ostatné rybárske plavidlá uvedenom v článku 25 alebo nie je vybavené plne funkčným systémom VMS ani rovnocenným sledovacím zariadením.
2. V prípade neudelenia oprávnenia na premiestnenie členský štát uvedený v odseku 1 podľa potreby kapitánovi lovného plavidla alebo vlečného plavidla, resp. prevádzkovateľovi pasce alebo farmy bezodkladne vydá príkaz na vypustenie rýb, v ktorom mu oznámi, že sa mu neudeľuje oprávnenie na premiestnenie a že musí ryby vypustiť do mora v súlade s prílohou XII.

3. V prípade technickej poruchy systému VMS počas prepravy na farmu sa vlečné plavidlo nahradí iným vlečným plavidlom s plne funkčným systémom VMS alebo sa na lodi inštaluje alebo použije nový funkčný systém VMS, a to podľa možnosti čo najskôr a najneskôr do 72 hodín. Lehota 72 hodín sa môže výnimočne predĺžiť v prípade zásahu vyššej moci alebo v prípade oprávnených prevádzkových obmedzení. Technická porucha sa musí bezodkladne oznámiť Komisii, ktorá o tom informuje sekretariát ICCAT. Kapitán alebo jeho zástupca v čase od zistenia technickej poruchy až do jej odstránenia každé štyri hodiny kontrolným orgánom vlajkového členského štátu oznamuje aktuálnu zemepisnú polohu rybárskeho plavidla prostredníctvom vhodných telekomunikačných prostriedkov.

Článok 41

Vyhlásenie o premiestnení

1. Kapitáni lovných plavidiel alebo vlečných plavidiel alebo prevádzkovatelia fariem alebo pascí na konci operácie premiestňovania vyplnia vyhlásenie ICCAT o premiestnení vo formáte stanovenom v prílohe VI a postúpia ho zodpovednému členskému štátu.
2. Orgány členského štátu zodpovedné za rybárske plavidlo, farmu alebo pascu, z ktorých boli ryby premiestnené, formuláre vyhlásení o premiestnení označujú číslom. Číslo formulára vyhlásenia obsahuje trojpísmenový kód členského štátu, štyri číslice označujúce rok a tri číslice poradového čísla, za ktorými nasledujú tri písmená „ITD“ (ČŠ-20**/xxx/ITD).
3. Originál vyhlásenia o premiestnení slúži ako sprievodný doklad pri premiestnení rýb. Kópiu vyhlásenia si ponechá kapitán rybárskeho plavidla alebo prevádzkovateľ pasce či farmy.
4. Kapitáni plavidiel vykonávajúcich operácie premiestňovania nahlasujú svoje činnosti v súlade s prílohou II.
5. Informácie, ktoré sa týkajú mŕtvych rýb, sa zaznamenávajú v súlade s postupmi stanovenými v prílohe XIII.

Článok 42

Monitorovanie videokamerou

1. Kapitán lovného plavidla alebo vlečného plavidla, resp. prevádzkovateľ farmy alebo pasce zabezpečí monitorovanie premiestňovania videokamerou umiestnenou vo vode s cieľom overiť počet premiestňovaných rýb. Videozáznam vzniká v súlade s minimálnymi normami a postupmi stanovenými v prílohe X.
2. Členské štáty poskytnú kópie videozáznamov Komisii, ktorá ich na požiadanie postúpi výboru SCRS.

Článok 43

Overenie regionálnymi pozorovateľmi ICCAT a priebeh vyšetřovani

1. Regionálni pozorovatelia ICCAT nachádzajúci sa na palube lovného plavidla a pasce, ako sa uvádza v článku 38 a v prílohe VIII:
 - a) zaznamenávajú vykonávané činnosti súvisiace s premiestňovaním a podávajú o nich správy;

- b) pozorujú a odhadujú premiestnené úlovky a
 - c) overujú údaje uvedené v predchádzajúcom oprávnení na premiestnenie podľa článku 39 a vo vyhlásení ICCAT o premiestnení podľa článku 41.
2. V prípade, že sa odhady regionálneho pozorovateľa, príslušných kontrolných orgánov alebo kapitána lovného plavidla či vlečného plavidla alebo prevádzkovateľa pasce či farmy od seba líšia o viac ako 10 % počtu, zodpovedný členský štát začne vyšetrovanie. Takéto vyšetrovanie sa uzavrie pred umiestnením rýb do klieťok na farme a v každom prípade do 96 hodín od začiatku vyšetrovania, okrem prípadov zásahu vyššej moci. Kým nie sú k dispozícii výsledky vyšetrovania, nepovolí sa umiestňovanie do klieťok ani sa nepotvrdí príslušný oddiel v doklade o úlovku tuniaka modroplutvého.
 3. V prípade, že kvalita či jasnosť videozáznamu nepostačuje na odhad premiestňovaného počtu jedincov, však kapitán plavidla alebo prevádzkovateľ farmy či pasce môže požiadať orgány zodpovedného členského štátu o oprávnenie vykonať novú operáciu premiestnenia a poskytnúť regionálnemu pozorovateľovi príslušný videozáznam. Ak sa touto dobrovoľnou kontrolou premiestňovania nedosiahnu uspokojivé výsledky, zodpovedný členský štát začne vyšetrovanie. Ak sa týmto vyšetrovaním potvrdí, že kvalita videozáznamu neumožňuje odhadnúť množstvo premiestnených jedincov, kontrolné orgány zodpovedného členského štátu nariadia vykonanie kontrolného premiestnenia a príslušný videozáznam poskytnú regionálnemu pozorovateľovi ICCAT. Nové premiestňovania sa uskutočňuje formou kontrolných premiestnení dovtedy, kým kvalita videozáznamu neumožní odhad premiestňovaného množstva jedincov.
 4. Bez toho, aby bolo dotknuté overovanie činnosti vykonávané inšpektormi, regionálny pozorovateľ ICCAT podpíše vyhlásenie o premiestnení len vtedy, keď sú výsledky jeho pozorovania v súlade s ochrannými a riadiacimi opatreniami komisie ICCAT a keď informácie uvedené vo vyhlásení o premiestnení zodpovedajú jeho pozorovaniam a zahŕňajú videozáznam zodpovedajúcemu požiadavkám odsekov 1, 2 a 3. Pozorovateľ ICCAT okrem toho overí, či bolo vyhlásenie ICCAT o premiestnení odovzdané kapitánovi vlečného plavidla, resp. prevádzkovateľovi farmy alebo pasce alebo jeho zástupcovi. Ak pozorovateľ ICCAT nesúhlasí s vyhlásením o premiestnení, potvrdí na vyhláseniach o premiestnení a v dokladoch BCD svoju účasť a uvedie dôvody svojho nesúhlasu, pričom osobitne uvedie pravidlo (pravidlá) alebo postup (postupy), ktoré neboli dodržané.
 5. Kapitán lovného plavidla alebo vlečného plavidla alebo prevádzkovateľa fariem či pascí na konci operácie premiestňovania vyplní vyhlásenie ICCAT o premiestnení vo formáte stanovenom v prílohe VI a postúpia ho zodpovednému členskému štátu. Členské štáty vyhlásenie o premiestnení postúpia Komisii, ktorá ho bezodkladne pošle sekretariátu ICCAT.

Článok 44

Vykonávacie akty

Komisia môže prijať vykonávacie akty, ktorými sa stanovia operačné postupy na uplatňovanie ustanovení uvedených v tomto oddiele. Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 67.

ODDIEL 7

OPERÁCIE UMIESTŇOVANIA DO KLIETOK

Článok 45

Oprávnenie na umiestňovanie do klieťok a možné zamietnutie udeliť oprávnenie

1. Pred začiatkom každej operácie umiestňovania do klieťok je vo vzdialenosti do 0,5 námornej míle od chovných zariadení zakázané ukotvovanie prepravných klieťok. Na tento účel sa v riadiacich plánoch pre chov rýb uvedených v článku 14 musí uviesť zemepisná poloha zodpovedajúceho polygónu, v ktorom sa nachádza farma.
2. Členský štát zodpovedný za farmu pred každou operáciou umiestňovania do klieťok adresuje žiadosť členskému štátu alebo zmluvnej strane zodpovedným za lovné plavidlo alebo pascu, ktoré ulovili jedinca tuniaka modroplutvého na účely umiestnenia do klieťky, o vydanie povolenia na umiestnenie do klieťky.
3. Príslušný orgán členského štátu zodpovedný za lovné plavidlo alebo pascu odmietne vydať povolenie na umiestnenie do klieťky, ak sa domnieva, že:
 - a) lovné plavidlo alebo pasca, ktoré ryby ulovili, nemali dostatočnú kvótu na lov tuniaka modroplutvého;
 - b) lovné plavidlo alebo pasca náležite nenahlásili ulovené množstvo rýb alebo
 - c) lovné plavidlo alebo pasca, ktoré podľa vyhlásenia ryby ulovili, nemá platné oprávnenie loviť tuniaka modroplutvého vydané v súlade s článkom 26.
4. Ak členský štát zodpovedný za lovné plavidlo alebo pascu odmietne vydať povolenie na umiestnenie do klieťky:
 - a) informuje o tom príslušný orgán členského štátu alebo zmluvnej strany zodpovedných za farmu a
 - b) požiada príslušný orgán, aby pristúpil k zadržaniu úlovku a ryby vypustil späť do mora.
5. Umiestňovanie do klieťok sa nesmie začať bez povolenia, ktoré v lehote jedného pracovného dňa od žiadosti vydal členský štát alebo zmluvná strana zodpovední za lovné plavidlo či pascu alebo členský štát zodpovedný za farmu, ak s tým súhlasia orgány členského štátu alebo zmluvnej strany zodpovedných za lovné plavidlá alebo pascu. V prípade, že v lehote jedného pracovného dňa nepríde odpoveď od orgánov členského štátu alebo zmluvnej strany zodpovedných za lovné plavidlo alebo pascu, príslušné orgány členského štátu zodpovedného za farmu môžu umiestnenie do klieťok povoliť.
6. Ryby sa do klieťok umiestňujú každý rok do 22. augusta s výnimkou prípadov, keď príslušné orgány členského štátu alebo zmluvnej strany zodpovedných za farmu poskytnú oprávnené dôvody vrátane zásahu vyššej moci, ktoré sa priložia k hláseniu o umiestnení do klieťok pri jeho predkladaní. V každom prípade sa ryby nesmú umiestňovať do klieťok po 7. septembri každého roka.

Článok 46

Dokumentácia o úlovku tuniaka modroplutvého

Členské štáty zodpovedné za farmy zakážu umiestňovanie jedincov tuniaka modroplutvého do klieťok, pokiaľ k nim neexistuje sprievodná dokumentácia v zmysle požiadaviek komisie

ICCAT v rámci programu dokumentácie úlovkov podľa nariadenia (EÚ) č. 640/2010⁴⁵. Táto dokumentácia musí byť správna, úplná a musí ju overiť členský štát alebo zmluvná strana zodpovedná za lovné plavidlá alebo pasce.

Článok 47

Inšpekcie

Členské štáty zodpovedné za farmy prijímú opatrenia potrebné na inšpekciu každej operácie umiestňovania do klieťok na farmách.

Článok 48

Monitorovanie videokamerou

Členské štáty zodpovedné za farmy zabezpečia, aby operácie umiestňovania do klieťok monitorovali ich kontrolné orgány prostredníctvom videokamier umiestnených vo vode. V súlade s postupmi v prílohe X sa z každej operácie umiestňovania do klieťok vyhotoví jeden videozáznam.

Článok 49

Začiatok a priebeh vyšetřovani

V prípade, že sa odhady množstva jedincov, ku ktorým dospel regionálny pozorovateľ ICCAT, kontrolné orgány príslušných členských štátov a/alebo prevádzkovateľ farmy od seba líšia o viac ako 10 % počtu, členský štát zodpovedný za farmu začne vyšetřovanie v spolupráci s členským štátom alebo zmluvnou stranou zodpovednými za lovné plavidlo a/alebo pascu. Členské štáty, ktoré vykonávajú vyšetřovania, môžu použiť aj iné informácie, ktorými disponujú, vrátane výsledkov programov týkajúcich sa umiestňovania do klieťok uvedených v článku 50.

Článok 50

Opatrenia a programy na odhad počtu a hmotnosti jedincov tuniaka modroplutvého, ktoré sa majú umiestniť do klieťok

1. Členské štáty zabezpečia, aby sa na stanovenie odhadu počtu a hmotnosti rýb pri 100 % všetkých operácií umiestnenia do klieťok používal program merania systémami stereoskopických kamier alebo alternatívnymi metódami, ktoré zaručujú rovnakú úroveň presnosti a správnosti.
2. Tento program sa vykonáva v súlade s postupmi uvedenými v prílohe XI. Alternatívne metódy sa môžu používať iba vtedy, keď ich schváli komisia ICCAT na svojej výročnej schôdzi.
3. Členské štáty zodpovedné za farmu oznámia výsledky tohto programu členskému štátu alebo zmluvnej strane zodpovedným za lovné plavidlá a subjektu, ktorý riadi program regionálnych pozorovateľov za komisiu ICCAT.
4. V prípade, že z výsledkov programu vyplynie, že množstvá jedincov tuniaka modroplutvého, ktoré sa umiestňujú do klieťok, sa líšia od nahlásených množstiev ulovených a/alebo premiestnených rýb, členský štát zodpovedný za farmu začne

⁴⁵ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 640/2010 zo 7. júla 2010, ktorým sa zriaďuje program dokumentácie úlovkov tuniaka modroplutvého (*Thunnus thynnus*) a ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 1984/2003 (Ú. v. EÚ L 194, 24.7.2010, s. 1).

vyšetrovanie v spolupráci s členským štátom alebo zmluvnou stranou zodpovednými za lovné plavidlo alebo pascu.

5. Členský štát zodpovedný za lovné plavidlo alebo pascu v súlade s postupmi stanovenými v prílohe XII vydá príkaz na vypustenie rýb, a to v množstve, o ktoré počet rýb umiestnených do kliebok prevyšuje množstvo rýb, ktoré boli podľa vyhlásenia ulovené a premiestnené, ak:
 - a) sa vyšetrovanie uvedené v odseku 4 neuzatvorí do desiatich pracovných dní od oznámenia výsledkov programu v prípade jednej operácie umiestňovania do kliebok alebo výsledkov všetkých operácií umiestňovania do kliebok v rámci spoločnej rybolovnej operácie alebo
 - b) z výsledkov vyšetrovania vyplýva, že množstvo a/alebo priemerná hmotnosť jedincov tuniaka modroplutvého prevyšuje množstvo a/alebo priemernú hmotnosť rýb, ktoré boli podľa vyhlásenia ulovené a premiestnené.

Vypustenie nadbytočných rýb sa uskutoční v prítomnosti kontrolných orgánov.

6. Výsledky programu sa použijú na určenie, či je potrebné vypustenie rýb, a podľa toho sa vyplnia vyhlásenia o umiestnení do kliebok a príslušné oddiely BCD. Po vydaní príkazu na vypustenie rýb prevádzkovateľ farmy požiadava o účasť vnútroštátneho kontrolného orgánu a regionálneho pozorovateľa ICCAT, ktorí majú monitorovať vypustenie.
7. Členské štáty výsledky programu predkladajú Komisii každý rok do 1. septembra. Komisia tieto informácie postupuje každý rok do 15. septembra výboru SCRS na vyhodnotenie.
8. Premiestnenie živých jedincov tuniaka modroplutvého z jednej chovnej kliebky do druhej chovnej kliebky sa neuskutoční bez povolenia a prítomnosti kontrolných orgánov členského štátu alebo zmluvnej strany zodpovedných za farmu. Každé premiestnenie sa musí zaznamenávať s cieľom kontrolovať počet jedincov. Vnútroštátne kontrolné orgány monitorujú premiestňovanie a zabezpečujú, že sa každé premiestnenie v rámci jednotlivých fariem zaznamená do systému elektronického BCD.
9. Rozdiel medzi uloveným množstvom jedincov tuniaka modroplutvého, ktoré nahlásilo plavidlo alebo pasca, a množstvom zisteným pomocou kontrolnej kamery v čase umiestňovania do kliebok rovnajúci sa 10 % alebo viac predstavuje možné porušenie povinnosti zo strany dotknutého plavidla alebo pasce. Členské štáty prijímú opatrenia nevyhnutné na zabezpečenie vhodných nadväzujúcich opatrení.

Článok 51

Vyhlásenie o umiestnení do kliebok

1. Členský štát zodpovedný za farmu do týždňa od ukončenia operácie umiestňovania do kliebok predloží členskému štátu alebo zmluvnej strane, ktorých plavidlá alebo pasce ulovili tuniaka modroplutvého, ako aj Komisii vyhlásenie o umiestnení do kliebok podľa prílohy XIV. Komisia tieto informácie postupuje sekretariátu ICCAT.
2. Na účely odseku 1 sa operácia umiestňovania do kliebok nepovažuje za ukončenú, kým sa neuzavrie akékoľvek začaté vyšetrovanie a kým sa neukončí akákoľvek nariadená operácia vypustenia rýb.

Článok 52

Premiestňovanie a náhodné kontroly v rámci jednotlivých fariem

1. Členské štáty zodpovedné za farmy zavedú systém vysledovateľnosti, ktorý zahŕňa vytváranie videozáznamov vnútorného premiestňovania.
2. Kontrolné orgány členských štátov zodpovedné za farmy na základe analýzy rizika vykonávajú náhodné kontroly jedincov tuniaka modroplutvého držaných v chovných kliebkach v čase od ukončenia operácií umiestňovania do kliebok v danom roku do prvého umiestňovania do kliebok v nasledujúcom roku.
3. Každý členský štát zodpovedný za farmy na účely odseku 2 stanoví minimálny percentuálny podiel rýb, ktorý má byť predmetom kontroly. Tento podiel sa uvedie v ročnom pláne inšpekcií podľa článku 13. Každý členský štát Komisii oznámi výsledky každoročne vykonávaných náhodných kontrol. Komisia tieto výsledky postupuje sekretariátu ICCAT v apríli nasledujúceho roka.

Článok 53

Prístup k videozáznamom a požiadavky na ne

1. Každý členský štát zodpovedný za farmu zabezpečuje, aby sa videozáznamy uvedené v článkoch 48 a 50 na požiadanie sprístupňovali národným inšpektorom ICCAT, ako aj regionálnym inšpektorom a inšpektorom ICCAT a pozorovateľom ICCAT a národným pozorovateľom.
2. Každý členský štát zodpovedný za farmy prijme potrebné opatrenia na zabránenie nahradeniu, úprave či zmanipulovaniu pôvodných videozáznamov.

Článok 54

Hlásenie o umiestnení do kliebok

Členské štáty, pre ktoré platí povinnosť predkladať vyhlásenia o umiestnení do kliebok podľa článku 51, Komisii každý rok do 31. júla posielajú hlásenie o umiestnení do kliebok za predchádzajúci rok. Komisia tieto informácie každoročne posieľa sekretariátu ICCAT do 1. augusta. Hlásenie musí obsahovať tieto informácie:

- a) celkové množstvo jedincov tuniaka modroplutvého, ktoré boli na farme umiestnené do kliebok, vrátane straty z hľadiska počtu a hmotnosti pri preprave do kliebok na farme s použitím rybárskych plavidiel a pascí;
- b) zoznam plavidiel, ktoré lovia tuniaka modroplutvého, zabezpečujú ho alebo prepravujú na účely chovu (názov plavidla, vlajka, číslo licencie, typ výstroja), a pascí;
- c) výsledky programu odberu vzoriek na odhadovanie počtu ulovených tuniakov modroplutvých príslušnej veľkosti, ako aj dátum, čas a oblasť úlovku a použitá metóda rybolovu, s cieľom zlepšiť štatistické údaje na účely posudzovania populácie rýb.

Podľa programu odberu vzoriek sa odber vzoriek podľa veľkosti (dĺžky alebo hmotnosti) v kliebkach musí vykonávať na vzorke (= 100 jedincov) na každých 100 ton živých rýb alebo na vzorke 10 % rýb z celkového počtu rýb umiestnených v kliebke. Vzorky podľa veľkosti sa odoberú počas výlovu na farme a z mŕtvych rýb počas prepravy v súlade s usmerneniami komisie ICCAT k predkladaniu údajov a informácií. V prípade rýb chovaných dlhšie ako jeden rok sa stanovia ďalšie

doplnujúce metodiky odberu vzoriek. Odber vzoriek sa vykonáva počas akéhokoľvek výlovu a vzťahuje sa na všetky kliecky;

- d) množstvo tuniakov modroplutvých umiestnených do kliecky a odhad rastu a úmrtnosti počas chovu v zajatí a množstva predaných rýb v tonách. Tieto informácie poskytuje farma;
- e) množstvá tuniakov modroplutvých umiestnených do kliečok v predchádzajúcom roku a
- f) množstvá rýb predaných v predchádzajúcom roku rozdelené podľa ich pôvodu.

Článok 55

Vykonávacie akty

Komisia môže prijať vykonávacie akty, ktorými sa stanovia postupy na uplatňovanie ustanovení uvedených v tomto oddiele. Uvedené vykonávacie akty sa prijímajú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 67.

ODDIEL 8

MONITOROVANIE A DOHLAD

Článok 56

Systém monitorovania plavidiel

1. Odchylné od článku 9 ods. 5 nariadenia (ES) č. 1224/2009 vlajkové členské štáty zavedú pre svoje rybárske plavidlá s najväčšou dĺžkou 12 metrov alebo viac systém monitorovania plavidiel (VMS) v súlade s prílohou XV.
2. Rybárske plavidlá s najväčšou dĺžkou nad 15 metrov, ktoré sú zapísané v zozname plavidiel uvedenom v článku 25 ods. 1 písm. a) alebo v zozname plavidiel uvedenom v článku 25 ods. 1 písm. b), začnú údaje VMS posielat' komisii ICCAT aspoň päť dní pred obdobím platnosti ich oprávnenia a budú v tom pokračovať najmenej päť dní po ukončení tohto obdobia s výnimkou prípadov, keď sa Komisii vopred zašle žiadosť o odstránenie plavidla z registra ICCAT pre plavidlá.
3. Kapitán plavidla alebo jeho zástupca na účely kontroly zabezpečuje, aby sa prenos údajov VMS z lovných plavidiel s oprávnením na aktívny rybolov tuniaka modroplutvého sa počas ich prítomnosti v prístave neprerušil.
4. Členské štáty zabezpečujú, aby ich strediská monitorovania rybolovu postúpili Komisii a ňou určenému orgánu v reálnom čase a vo formáte „https data feed“ správy systému VMS zaslané rybárskymi plavidlami, ktoré sa plavia pod ich vlajkou. Komisia tieto správy zašle elektronicky sekretariátu ICCAT.
5. Členské štáty zabezpečia:
 - a) aby sa správy VMS od rybárskych plavidiel, ktoré sa plavia pod ich vlajkou, postupovali Komisii aspoň každé dve hodiny;
 - b) aby sa v prípade technickej poruchy systému VMS alternatívne správy doručené podľa článku 25 ods. 1 vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 404/2011, ktoré posielajú rybárske plavidlá plaviace sa pod ich vlajkou, postupovali Komisii do 24 hodín po prijatí ich strediskami monitorovania rybolovu;
 - c) aby sa správy postúpené Komisii číslovali podľa poradia (jedinečným identifikačným číslom), čím sa zabráni dvojitému hláseniam;

- d) aby správy postupované Komisii boli v súlade s článkom 24 ods. 3 vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 404/2011.
6. Každý členský štát zabezpečí, aby sa so všetkými správami sprístupnenými jeho inšpekčným plavidlám zaobchádzalo dôverne a aby sa používali výlučne na účely inšpekcie operácií na mori.

ODDIEL 9

Inšpekcia a presadzovanie dodržiavania predpisov

Článok 57

Program ICCAT pre spoločné medzinárodné inšpekcie

1. Spoločné medzinárodné inšpekcie sa vykonávajú v súlade s programom ICCAT pre spoločné medzinárodné inšpekcie (ďalej len „program ICCAT“) na účely medzinárodnej kontroly mimo vôd v jurisdikcii štátu, ako sa uvádza v prílohe IX k tomuto nariadeniu.
2. Členské štáty, ktorých rybárske plavidlá sú oprávnené loviť tuniaka modroplutvého, v rámci programu ICCAT prideliť inšpektorov a vykonávajú inšpekcie na mori.
3. Zakaždým, keď v oblasti dohovoru vykonáva rybolov tuniaka modroplutvého súčasne viac ako 15 rybárskych plavidiel, ktoré sa plavia pod vlajkou jedného členského štátu, dotknutý členský štát na základe posúdenia rizika vyššie inšpekčné plavidlo na účely inšpekcie a kontroly na mori v oblasti dohovoru, a to na celé obdobie, keď sa dané plavidlá v danej oblasti vyskytujú. Táto povinnosť sa považuje za splnenú vtedy, keď členské štáty spolupracujú na vyslaní inšpekčného plavidla alebo keď sa do oblasti dohovoru vyššie inšpekčné plavidlo Únie.
4. Inšpektorov Únie pôsobiacich v rámci programu ICCAT môže prideliť Komisia alebo ňou určený orgán.
5. Na účely odseku 3 činnosti dohľadu a inšpekcie vykonávané v mene Únie koordinuje Komisia alebo ňou určený orgán. V koordinácii s príslušnými členskými štátmi môže Komisia môže zostaviť spoločné inšpekčné programy, aby si Únia mohla plniť povinnosti v rámci programu ICCAT. Členské štáty, ktorých plavidlá vykonávajú lov tuniaka modroplutvého, prijímú opatrenia potrebné na uľahčenie realizácie daných programov najmä z hľadiska potrebných ľudských a materiálnych zdrojov a období a geografických oblastí používania daných zdrojov.
6. Členské štáty do 1. apríla každého roka oboznámia Komisiu s menami inšpektorov a názvami inšpekčných plavidiel, ktoré počas roka plánujú prideliť na program ICCAT. Komisia na základe týchto informácií v spolupráci s členskými štátmi každoročne vypracuje plán účasti Únie na programe ICCAT a zašle ho sekretariátu ICCAT a členským štátom.

Článok 58

Inšpekcie v prípade porušení

Vlajkový členský štát zabezpečí, aby sa fyzická inšpekcia rybárskeho plavidla, ktoré sa plaví pod jeho vlajkou, uskutočnila pod jeho vedením v jeho prístavoch alebo aby ju v prípade, keď rybárske plavidlo nie je v jednom z jeho prístavov, vykonal inšpektor určený vlajkovým členským štátom, ak rybárske plavidlo:

- a) nesplnilo požiadavky na záznamy a na hlásenia uvedené v článkoch 30 a 31 alebo

- b) porušilo ustanovenia tohto nariadenia alebo sa dopustilo závažného porušenia v zmysle článku 42 nariadenia (ES) č. 1005/2008 alebo článku 90 nariadenia (ES) č. 1224/2009.

Článok 59

Krížové kontroly

1. Každý členský štát overuje informácie a včasné predloženie správ o inšpekcii a správ pozorovateľov, údaje systému VMS a v prípade potreby elektronické BCD, rybárske denníky svojich rybárskych plavidiel, dokumenty o premiestnení alebo prekládke a dokumenty o úlovku v súlade s článkom 109 nariadenia (ES) č. 1224/2009.
2. Každý členský štát pri každom vylodení, prekládke alebo umiestnení do kliebok vykonáva krížové kontroly, pri ktorých porovnáva množstvá podľa druhov zaznamenané v rybárskych denníkoch rybárskych plavidiel alebo množstvá podľa druhov uvedené vo vyhlásení o prekládke oproti množstvám uvedeným vo vyhlásení o vylodení alebo vyhlásení o umiestnení do kliebok alebo v akýchkoľvek iných relevantných dokumentoch, medzi ktoré patria napr. faktúry a/alebo záznamy o predaji.

ODDIEL 10

Presadzovanie dodržiavania predpisov

Článok 60

Presadzovanie dodržiavania predpisov

Bez toho, aby boli dotknuté články 89 až 91 nariadenia (ES) č. 1224/2009, a najmä povinnosť členských štátov prijímať náležité opatrenia na presadzovanie držiavania predpisov v súvislosti s rybárskym plavidlom, členský štát zodpovedný za farmu (farmy) na chov tuniaka modroplutvého prijme náležité opatrenia na presadzovanie dodržiavania predpisov v súvislosti s farmou, ak sa preukázalo, že v súlade s právom daného štátu farma nespĺňa ustanovenia článkov 45 až 55. Medzi tieto opatrenia môže v závislosti od závažnosti priestupku a v súlade s príslušnými ustanoveniami vnútroštátneho práva patriť pozastavenie alebo zrušenie záznamu v registri pre chovné zariadenia tuniaka modroplutvého a uloženie pokuty.

KAPITOLA 6

Uvádzanie na trh

Článok 61

Opatrenia týkajúce sa uvádzania na trh

1. Bez toho, aby boli dotknuté nariadenia (ES) č. 1224/2009, (ES) č. 1005/2008 a nariadenia (EÚ) č. 1379/2013⁴⁶, v prípade tuniaka modroplutvého je v rámci Únie zakázané obchodovanie, vyloďovanie, dovoz, vývoz, umiestňovanie do kliebok na účely výkrmu alebo chovu, opätovný vývoz a prekládka, ak nie je k dispozícii

⁴⁶ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1379/2013 z 11. decembra 2013 o spoločnej organizácii trhov s produktmi rybolovu a akvakultúry, ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1184/2006 a (ES) č. 1224/2009 a zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 104/2000 (Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 1).

správna, úplná a overená sprievodná dokumentácia stanovená v tomto nariadení, článku 4b nariadenia (ES) č. 1936/2001 a v právnych predpisoch Únie, ktorými sa vykonávajú pravidlá komisie ICCAT týkajúce sa programu dokumentácie úlovkov.

2. V prípade tuniaka modroplutvého je v rámci Únie zakázané obchodovanie, dovoz, vyloďovanie, umiestňovanie do klieťok na účely výkrmu alebo chovu, spracovanie, vývoz, opätovný vývoz a prekládka, ak:
 - a) jedince tuniaka modroplutvého boli ulovené rybárskymi plavidlami alebo pascami vlajkového štátu, ktorý v rámci ochranných a riadiacich opatrení ICCAT nedisponuje rybolovnou kvótou, obmedzením výlovu ani prideleným rybolovným úsilím vzhľadom na tuniaka modroplutvého, alebo
 - b) jedince tuniaka modroplutvého boli ulovené rybárskym plavidlom alebo pascou, v prípade ktorých bola v čase výlovu vyčerpaná individuálna kvóta alebo ktorých štát mal v čase výlovu vyčerpané svoje rybolovné možnosti.
3. Bez toho, aby boli dotknuté nariadenia (ES) č. 1224/2009, (ES) č. 1005/2008 a (EÚ) č. 1379/2013, je v rámci Únie zakázané obchodovanie, dovoz, vyloďovanie, spracovanie a vývoz tuniaka modroplutvého z výkrmných alebo chovných fariem, ktoré nie sú v súlade s nariadeniami uvedenými v odseku 1.

KAPITOLA 7

Záverečné ustanovenia

Článok 62 **Hodnotenie**

Členské štáty na žiadosť Komisie jej bezodkladne predložia podrobnú správu o ich vykonávaní tohto nariadenia. Na základe informácií od členských štátov Komisia do dátumu určeného komisiou ICCAT predkladá sekretariátu ICCAT podrobnú správu o vykonávaní odporúčania ICCAT 18-02.

Článok 63 **Financovanie**

Na účely nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 508/2014⁴⁷ sa toto nariadenie považuje za viacročný plán v zmysle článku 9 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013.

Článok 64 **Dôvernosť**

S údajmi zozbieranými a vymenenými v rámci tohto nariadenia sa nakladá v súlade s uplatniteľnými pravidlami o dôvernosti podľa článkov 112 a 113 nariadenia (ES) č. 1224/2009.

⁴⁷ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 508/2014 z 15. mája 2014 o Európskom námornom a rybárskom fonde, ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (ES) č. 2328/2003, (ES) č. 861/2006, (ES) č. 1198/2006 a (ES) č. 791/2007 a nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1255/2011 (Ú. v. EÚ L 149, 20.5.2014, s. 1).

Článok 65
Postup prijímania zmien

1. Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 66 týkajúce sa zmien tohto nariadenia s cieľom prispôbiť ho opatreniam, ktoré prijme komisia ICCAT a ktoré sú záväzné pre Úniu a jej členské štáty, pokiaľ ide o:
 - a) cieľovú rybolovnú úmrtnosť s cieľom zachovať biomasu populácie na úrovni maximálneho udržateľného výnosu, ako sa uvádza v článku 3;
 - b) lehoty na nahlasovanie informácií uvedené v týchto článkoch: článok 23 ods. 4, článok 25 ods. 1, článok 28 ods. 1, článok 31 ods. 2 a 3, článok 34 ods. 5 a 6, článok 35, článok 40 ods. 3, článok 43 ods. 2, článok 50 ods. 7, článok 51 ods. 1, článok 54, článok 56 ods. 5 písm. b) a článok 57 ods. 6;
 - c) trvanie období rybárskych sezón podľa článku 16 ods. 1 a 4;
 - d) minimálnu ochrannú referenčnú veľkosť jedincov stanovenú v článku 18 ods. 1 a 2 a v článku 19 ods. 1;
 - e) percentuálne podiely a referenčné parametre stanovené v článku 12, článku 14 ods. 3 a 4, článku 19 ods. 1, článku 20 ods. 2, článku 37 ods. 1, článku 43 ods. 2, článku 49 a článku 50 ods. 9;
 - f) informácie, ktoré sa majú predložiť Komisii, uvedené v článku 10 ods. 1, článku 23 ods. 1, článku 24 ods. 3, článku 28 ods. 1, článku 29 ods. 4, článku 33 ods. 2, článku 39 ods. 1 a článku 54;
 - g) úlohy národných pozorovateľov a regionálnych pozorovateľov ICCAT, ako sa stanovuje v uvedenom poradí v článku 37 ods. 2 a článku 38 ods. 5;
 - h) dôvody na zamietnutie oprávnenia na premiestnenie stanovené v článku 40 ods. 1;
 - i) dôvody na zadržanie úlovku a príkaz na vypustenie rýb podľa článku 45 ods. 4;
 - j) počet plavidiel podľa článku 57 ods. 3;
 - k) prílohy I až XV.
2. Všetky zmeny prijaté v súlade s odsekom 1 sa striktnie obmedzujú na vykonávanie zmien a/alebo doplnení príslušných odporúčaní ICCAT v práve Únie.

Článok 66
Vykonávanie delegovania právomocí

1. Komisii sa udeľuje právomoc prijímať delegované akty za podmienok stanovených v tomto článku.
2. Právomoc prijímať delegované akty uvedené v článku 65 sa Komisii udeľuje na obdobie piatich rokov od dátumu nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia.
3. Delegovanie právomoci uvedené v článku 65 môže Európsky parlament alebo Rada kedykoľvek odvolať. Rozhodnutím o odvolaní sa ukončuje delegovanie právomoci, ktoré sa v ňom uvádza. Rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie* alebo k neskoršiemu dátumu, ktorý je v ňom určený. Nie je ním dotknutá platnosť delegovaných aktov, ktoré už nadobudli účinnosť.

4. Komisia pred prijatím delegovaného aktu vedie konzultácie s odborníkmi určenými jednotlivými členskými štátmi v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva.
5. Komisia oznamuje delegovaný akt hneď po jeho prijatí súčasne Európskemu parlamentu a Rade.
6. Delegovaný akt prijatý podľa článku 65 nadobudne účinnosť, len ak Európsky parlament alebo Rada voči nemu nevzniesli námietku v lehote dvoch mesiacov odo dňa oznámenia uvedeného aktu Európskemu parlamentu alebo Rade alebo ak pred uplynutím uvedenej lehoty Európsky parlament a Rada informovali Komisiu o svojom rozhodnutí nevzniesť námietku. Na podnet Európskeho parlamentu alebo Rady sa táto lehota predĺži o dva mesiace.

Článok 67

Postup výboru

1. Komisii pomáha Výbor pre rybolov a akvakultúru zriadený podľa článku 47 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013. Uvedený výbor je výborom v zmysle nariadenia (EÚ) č. 182/2011.
2. Ak sa odkazuje na tento odsek, uplatňuje sa článok 5 nariadenia (EÚ) č. 182/2011.

Článok 68

Zmeny nariadenia (ES) č. 1936/2001

Nariadenie (ES) č. 1936/2001 sa mení takto:

- a) článok 3 písm. g) až j), články 4a, 4b a 4c a príloha Ia sa vypúšťajú;
- b) v prílohách I a II sa vypúšťa slovné spojenie „Tuniak modroplutvý: *Thunnus thynnus*“.

Článok 69

Zmeny nariadenia (EÚ) 2017/2107

V nariadení (EÚ) 2017/2107 sa vypúšťa článok 43.

Článok 70

Zmeny nariadenia (EÚ) 2019/833

V nariadení (EÚ) 2019/833 sa vypúšťa článok 53.

Článok 71

Zrušenie

1. Nariadenie (ES) 2016/1627 sa týmto zrušuje.
2. Odkazy na zrušené nariadenia sa považujú za odkazy na toto nariadenie a vykladajú sa v súlade s tabuľkou zhody uvedenou v prílohe XVI.

Článok 72
Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť [dvadsiatym] dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli

Za Európsky parlament
predseda

Za Radu
predseda